

**Uniden®**

**ÉTAPES  
D'INSTALLATION**

faciles  
et  
rapides!

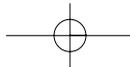
RÉFÉREZ-VOUS À LA  
SECTION DU GUIDE  
DE RÉFÉRENCE RAPIDE

SÉRIE DXI 3086-2



GUIDE D'UTILISATION

ENREGISTREZ VOTRE  
APPAREIL EN LIGNE :  
[WWW.UNIDEN.COM](http://WWW.UNIDEN.COM)



### Étape 1 Vérifier le contenu de l'emballage

Assurez-vous que les items suivants se trouvent dans l'emballage. Si ces items sont manquants ou endommagés, veuillez contacter le département des pièces de Uniden.

- Socle (1)
- Adaptateurs CA (2)
- Cordon téléphonique (1)
- Chargeur (1)
- Ce guide d'utilisation
- Autre matériel imprimé
- Combinés (2)
- Bloc-piles rechargeables (2)
- Attaches-ceinture (2)

Département des pièces d'Uniden (800) 554-3988  
Heures : Lundi au vendredi de 8h00 à 17h00 heure centrale. Vous pouvez également nous contacter à notre site Web au [www.uniden.com](http://www.uniden.com)

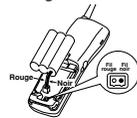
### Étape 2 Installer et charger le bloc-piles du combiné

#### POUR INSTALLER LE BLOC-PILES DANS LE COMBINÉ

**A** Retirez le couvercle.



**B** Branchez les fils du bloc-piles à l'intérieur du combiné vous assurant de respecter les polarités.

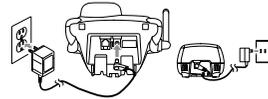


**C** Remplacez le couvercle.



[www.uniden.com](http://www.uniden.com)

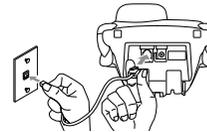
**D** Branchez l'adaptateur CA dans le socle et dans le chargeur, puis dans la prise de 120 V CA.



**E** Placez le combiné sur le socle et l'autre combiné dans le chargeur. Il n'est pas important quel combiné est placé dans le socle ou dans le chargeur.

### Étape 3 Brancher le téléphone dans une prise téléphonique

Lorsque le bloc-piles est pleinement chargé, après 15 à 20 heures de charge, branchez l'une des extrémités du fil téléphonique dans le socle de l'appareil, puis l'autre extrémité dans la prise téléphonique de votre résidence.



Votre téléphone est réglé au mode de composition à tonalité. Si votre mode de composition est à impulsions, référez-vous à la section "Choisir le mode de composition" à la page 19.

### Étape 4 Avant d'utiliser l'appareil, procédez à l'initialisation du combiné supplémentaire avec le socle

**A** Après avoir complètement chargé les combinés, retirez le combiné du chargeur et placez-le sur le socle principal. (Le voyant à DEL clignotera pour vous indiquer que l'initialisation est en court.)

**B** Attendez au moins 5 secondes avant de retirer le second combiné sur socle.

Félicitations, le processus d'initialisation est complété et vos deux combinés dans fils sont prêt à être utilisés!

### Étape 5 Réglage des options de l'afficheur



*Remarque :* L'afficheur comporte trois options : la communication automatique AutoTalk, l'affichage et l'affichage de l'appel en attente (CIDCW) ainsi que la programmation de l'indicatif régional.

#### RÉGLAGE DES OPTIONS DE L'AFFICHEUR, LA LANGUE D'AFFICHAGE ET LES OPTIONS DE COMPOSITION

- A** Appuyez sur la touche *cid/menu*.
- B** Appuyez sur la touche *vol/ring/▲* ou *vol/ring/▼* pour déplacer le curseur vers une option.
- C** Appuyez sur la touche *select/channel* pour changer le réglage de l'option.
- D** Appuyez sur la touche *end* pour quitter, puis remplacez le combiné sur le socle.

#### LES OPTIONS COMPRENNENT

- |  |                     |
|--|---------------------|
| <b>A</b> Auto Talk                                 | En/Hors fonction    |
| <b>B</b> Afficheur/Afficheur de l'appel en attente | En/Hors fonction    |
| <b>C</b> Indicatif régional                        | Entrer/Retirer      |
| <b>D</b> Composition                               | Impulsions/Tonalité |
| <b>E</b> Langage                                   | Eng./Fr.            |

## Table des matières

<b>Guide de référence rapide</b>	<b>3</b>	Composer un numéro programmé	28
<b>Bienvenue/Caractéristiques</b>	<b>5</b>	Composition à la chaîne	29
<b>Commandes et fonctions</b>	<b>6</b>	Éditer un nom et/ou numéro programmé	30
<b>Pour un bon départ</b>		Effacer un nom et un numéro programmés	32
Installation et réglages de votre téléphone	8	<b>RocketDial</b>	
Avant d'utiliser le combiné supplémentaire, initialisez-le sur le socle principal	13	Touche RocketDial	33
Quand les combinés doivent-ils être rechargés	14	Programmer et éditer la touche RocketDial	33
Fonction du transfert d'appel	14	Faire des appels avec la touche RocketDial	33
Installer le socle au mur	15	Effacer le numéro programmé à la touche RocketDial	34
Régler les options de l'afficheur	17	<b>Caractéristiques de l'afficheur</b>	
<b>Fonctions de base</b>		Service de l'afficheur	35
Faire et recevoir des appels	20	Lorsque le téléphone sonne	35
Régler les volumes de la sonnerie et de l'écouteur	21	Visionner le répertoire des messages de l'afficheur	36
Recomposition	22	Effacer les données du répertoire de l'afficheur	37
Permutation de la tonalité en cours d'appel	22	Utiliser le répertoire de l'afficheur	39
Déplacement hors de portée	22	<b>Renseignements supplémentaires</b>	
Sélectionner un canal différent	23	Changer le code de sécurité numérique	41
Recherche du combiné	23	Installer l'attache-ceinture	41
Touche de crochet commutateur "Flash" et d'appel en attente	23	Installation du casque d'écoute	41
Voyant de message dans la boîte vocale	24	Quelques remarques relatives aux sources d'alimentation	42
<b>Répertoire téléphone</b>		Entretien	42
Entrer les numéros de téléphone et les noms en mémoire	25	Guide de dépannage	43
Étapes pour entrer des noms et des caractères spéciaux	27	Renseignements généraux	46
		Précaution et garantie	47
		Avis d'Industrie Canada	49
		Index	50

## Bienvenue

Nous vous remercions d'avoir choisi le téléphone sans fil de la série DXI3086-2 d'Uniden. Ce téléphone a été conçu et fabriqué selon les normes les plus strictes de l'industrie afin de vous procurer fiabilité et durabilité, ainsi qu'une performance exceptionnelle.

**Remarque :** À des fins explicatives, certaines illustrations que contient ce guide peuvent différer de votre modèle. La couleur de votre téléphone sans fil peut varier.

## Caractéristiques :

- Deux combinés
- Technologie de 2,4 GHz à spectre élargi
- Affichage rétroéclairé à 3 lignes
- Afficheur des données de l'appelant et de l'appel en attente (sur chaque combiné)
- Touche RocketDial (sur chaque combiné)
- 20 adresses mémoire de composition abrégée (sur chaque combiné)
- Recomposition de 32 chiffres
- Touche du crochet commutateur "Flash" et de pause "Pause"
- Option de langue d'affichage en anglais et en français
- Chargement en plaçant le calvier des touches vers l'avant
- Composition à impulsions "Pulse" et à tonalité "Tone"
- Télé-signal/Recherche du combiné
- Durée de conversation 7 heures /Durée du bloc-piles 7 jours en mode d'attente
- Contrôle du volume de l'écouteur et de la sonnerie du combiné
- Compatible aux appareils auditifs
- Balayage des 20 canaux
- Transfert d'appel

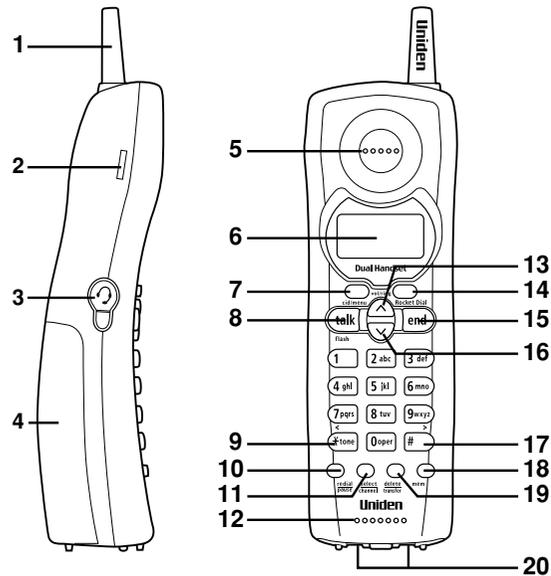
**Visitez notre site web à l'adresse suivante : [www.uniden.com](http://www.uniden.com)**

Uniden est une marque déposée de Uniden of America Corporation.

AutoTalk, AutoStandby, UltraClear Plus, Random Code, AutoSecure et RocketDial sont des marques déposées de Uniden America Corporation.

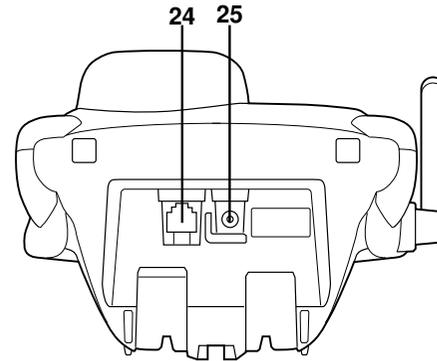
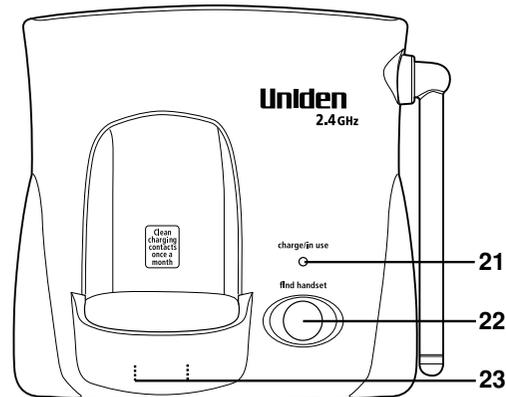
## Commandes et fonctions

### Deux Combinés

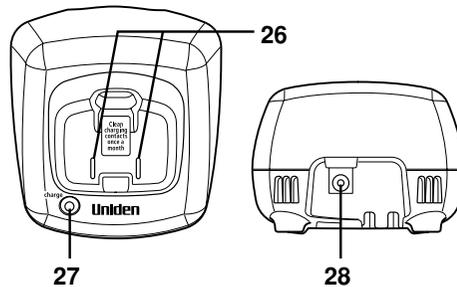


1. Antenne du combiné
2. Ouvertures pour l'attache-ceinture
3. Prise du casque d'écoute optionnel
4. Compartiment du bloc-piles du combiné
5. Écouteur du combiné
6. Affichage ACL
7. Touche de l'afficheur des données de l'appelant/Touche "Menu"
8. Touche de communication "Talk"/Touche du crochet commutateur "Flash"
9. Touche déplacement vers la gauche "\*/Touche de tonalité/Déplacement du curseur vers la gauche "<"
10. Touche de recomposition/pause
11. Touche de sélection/canal "Select/channel"
12. Microphone du combiné et du haut-parleur de la sonnerie
13. Touche d'augmentation du volume "▲"/sonnerie "vol/ring/▲"
14. Touche RocketDial
15. Touche de fin "End"
16. Touche de diminution du volume "▼"/sonnerie "vol/ring/▼"
17. Touche de déplacement vers la droite "#/Touche de déplacement vers la droite ">"
18. Touche de mémoire "mem"
19. Touche d'effacement/transfert "Delete/Transfer"
20. Bornes de charge du combiné

## Socle



## Chargeur supplémentaire



- 21. Voyant à DEL du statut/utilisation "charge/in use"
- 22. Touche de recherche du combiné
- 23. Bornes de charge du socle
- 24. Prise de ligne téléphonique
- 25. Prise d'entrée de l'alimentation de 9 V CC
- 26. Bornes de charge
- 27. Voyant à DEL de charge
- 28. Prise d'entrée de l'alimentation de 9 V CC

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)

**COMMANDES ET FONCTIONS [ 7 ]**



Si des fils de système d'alarme sont déjà raccordés sur la ligne téléphonique, assurez-vous de ne pas désactiver celui-ci en installant votre nouveau téléphone.

Si vous avez des questions se rapportant aux facteurs pouvant désactiver votre système d'alarme, communiquez avec votre compagnie de téléphone ou un installateur qualifié.

## Installation et réglages de votre téléphone

Faites ce qui suit pour installer le socle :

- A. Choisissez le meilleur emplacement      C. Branchez le socle principal et le socle supplémentaire  
 B. Installer le bloc-piles rechargeable dans chacun des combinés

### A. Choisissez le meilleur emplacement

Avant de choisir un endroit où installer votre nouveau téléphone, lisez les "REMARQUES SE RAPPORTANT À L'INSTALLATION" contenues dans la brochure "MESURES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES". Considérez les quelques suggestions suivantes :

Évitez les sources de chaleur telles que les plinthes électriques, conduits d'air et la lumière directe du soleil.

Évitez les sources de bruit telles que qu'une fenêtre donnant sur une rue à forte circulation.

Évitez les téléviseurs et autres composants électroniques.

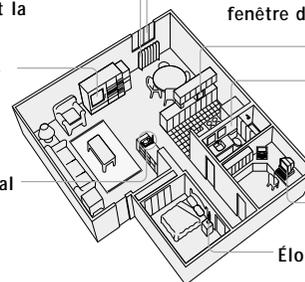
Éloignez-vous des fours à micro-ondes.

Évitez les endroits humides, très froids ou poussiéreux, ainsi que les sources de vibrations mécaniques.

Choisissez un emplacement central

Éloignez-vous des ordinateurs personnels

Éloignez-vous des autres téléphones sans fil



- L'emplacement doit être le plus près que possible d'une prise téléphonique modulaire et d'une prise de courant alternatif qui ne soit pas activée par un interrupteur.
- Éloignez le socle et le combiné des sources de bruits électriques tels, les moteurs et les éclairages au néon.
- Assurez-vous qu'il y ait suffisamment d'espace pour élever complètement l'antenne du socle à la verticale.
- Le socle principal peut être placé sur un meuble, une table ou installé sur une plaque murale standard.

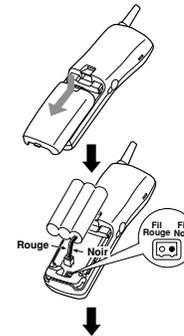
## B. Installer le bloc-piles rechargeable dans le combinés

Le combiné est alimenté par un bloc-piles rechargeable. Le bloc-piles se recharge automatiquement lorsque le combiné repose sur le socle.

**Avant d'utiliser votre nouveau téléphone, chargez le bloc-piles du combiné pendant 15 à 20 heures pour la charge initiale!** Afin de maximiser la capacité de votre bloc-piles, NE BRANCHEZ PAS le fil téléphonique dans le socle et à la prise téléphonique modulaire avant que le bloc-piles ne soit complètement chargé.

- 1) Pour sortir le couvercle du bloc-piles, (utilisez les encoches pour une meilleure adhérence) appuyez sur celui-ci en le glissant vers le bas du téléphone.
- 2) Branchez le connecteur du bloc-piles (les fils rouge et noir) dans la prise noire à l'intérieur du compartiment des piles. (Les connecteurs de plastique ne peuvent s'insérer que d'une seule façon.) Appariez les fils avec l'étiquette de polarité à l'intérieur du compartiment, branchez le bloc-piles et assurez-vous d'entendre un clic signifiant que la connexion est adéquate.
- 3) Assurez-vous d'avoir correctement effectué le raccord en tirant légèrement sur les fils du bloc-piles pour vous assurer que la connexion est solide. Si le bloc-piles n'est pas correctement installé, le bloc-piles ne pourra pas se recharger.

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)



- N'utilisez que le bloc-piles Uniden (modèle BT-905) inclus avec votre téléphone sans fil.
- Les piles de rechange sont également disponibles au département des pièces d'Uniden au (800) 554-3988, du lundi au vendredi de 8h00 à 17h00 ou sur le Web : [www.uniden.com](http://www.uniden.com)
- Déposez le combiné supplémentaire dans le chargeur de façon à ce que le clavier soit face à vous. Laissez-le se recharger pendant 15-20 heures avant de l'utiliser.

**POUR UN BON DÉPART [ 9 ]**

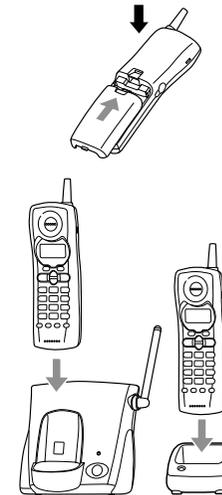
**POUR UN BON DÉPART**

- 4) Remplacez le couvercle du compartiment des piles du combiné en le glissant vers le haut jusqu'à ce qu'il clic en place.
- 5) Déposez un combiné dans le socle et l'autre dans le chargeur pour les recharger pendant 15-20 heures, sans interruption. Le voyant à DEL (**charge/in use** ou **charge**) du socle et du chargeur s'allumeront lorsque le combiné repose sur le socle ou le chargeur. Le voyant à DEL s'allumera même si le bloc-piles n'est pas correctement branché.

Ne vous FIEZ PAS au voyant à DEL pour confirmer que le bloc-piles est branché correctement et que le combiné se recharge!

Si le voyant à DEL (**charge/in use** ou **charge**) du socle et du chargeur ne s'allume pas lorsque le combiné repose sur le socle ou le chargeur :

- Vérifiez que l'un et l'autre des adaptateurs CA soit correctement branché dans le socle et le chargeur ainsi qu'à la prise de courant. (Utilisez uniquement l'adaptateur CA inclus avec votre appareil. N'utilisez aucun autre adaptateur CA.)
- Vérifiez que chaque combiné repose correctement dans le socle et le chargeur et que le contact avec les bornes de charge s'effectue correctement.



### Durée d'utilisation du bloc-piles (par recharge)

D'un bloc-piles pleinement chargé (15-20 heures de charge)

- Sept heures d'utilisation continue en mode de conversation;
- Sept jours lorsque le combiné est en mode d'attente.

### Lorsque la charge du bloc-piles s'affaiblit

Lorsque le bloc-piles s'affaiblit et qu'il doit être rechargé, le téléphone est programmé pour sauvegarder l'alimentation en éliminant certaines fonctions. Si le téléphone n'est pas en cours d'utilisation, le voyant à DEL "Pile faible" clignote et aucune des touches ne pourra fonctionner.

Si le téléphone est en cours d'utilisation, le voyant à DEL "Pile faible" clignote et le combiné émet des bips. Terminez votre conversation aussi rapidement que possible et ramenez le combiné sur le socle pour qu'il puisse se recharger.



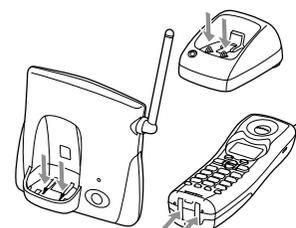
Le dernier numéro composé dans la mémoire de recomposition ainsi que les noms et les numéros en mémoire sont conservés dans la mémoire du téléphone pendant.

### Nettoyer les bornes de contact du bloc-piles

Pour conserver une bonne qualité de charge, il est important de nettoyer toutes les bornes de contact du combiné et du socle environ une fois par mois. Servez-vous d'un chiffon doux ou de tout autre nettoyeur pour bornes de contact. N'utilisez pas de liquides ni de dissolvants. Assurez-vous d'essuyer les bornes de charge à l'aide d'un chiffon sec avant de replacer le combiné sur le socle.

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)

Pile faible



Bornes de Charge



- Même lorsque vous n'utilisez pas l'énergie du bloc-piles, celui-ci se déchargera avec le temps. Pour obtenir une performance optimale, assurez-vous de remettre le combiné sur son socle après chaque conversation téléphonique, ce qui lui permettra de se recharger.
- **Mode de conversation "Talk" –**  
Le téléphone est éloigné du socle et la touche **talk/flash** a été enfoncée permettant d'entendre la tonalité.
- **Mode d'attente "Standby" –**  
Le combiné est éloigné du socle et la touche **talk/flash** n'a pas été enfoncée. La tonalité est absente.

POUR UN BON DÉPART

POUR UN BON DÉPART [ 11 ]



Déposez le combiné dans le socle ou le chargeur de manière à ce que les touches soient face à vous pour qu'il puisse se recharger correctement.



- N'utilisez que l'adaptateur secteur CA AD-446 inclus. N'utilisez pas d'autre type d'adaptateur CA.
- Acheminez le fil d'alimentation de manière à ce qu'il ne puisse faire trébucher quelqu'un, ni là où il pourrait être écorché et devenir ainsi un risque d'incendie ou autre danger électrique.

### C. Branchez le socle principal et le socle supplémentaire

- 1) Branchez l'adaptateur secteur CA dans la prise d'entrée de 9V CC **DC IN 9V** située à l'arrière du socle.
- 2) Installez le socle sur un bureau ou une table et placez un combiné sur le socle et l'autre sur le chargeur.
- 3) Lorsque le combiné a été bien déposé sur les bornes de charge du socle, les voyants à **DEL charge/in use et charge** du socle et du chargeur s'allument. Si les voyants ne s'allument pas, vérifiez si les adaptateurs CA sont bien branchés et les bornes de contact soient alignées.



- Raccordez l'adaptateur secteur CA à une prise de courant qui n'est pas activée par un interrupteur mural.
- Afin de pouvoir facilement débrancher le socle et le chargeur, placez-les près de la prise de courant.

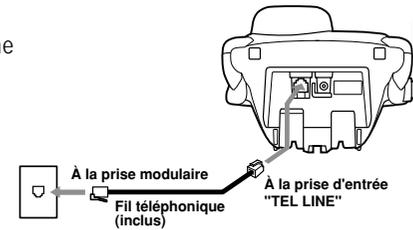
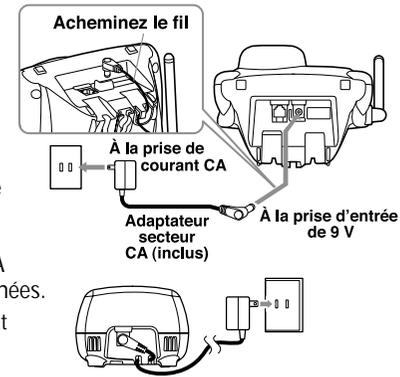


Si votre prise téléphonique n'est pas modulaire, communiquez avec votre compagnie de téléphone locale.

Après avoir installé les blocs-piles dans les combinés, vous devez charger pleinement les blocs-piles des combinés pendant environ **15 à 20 heures avant de le brancher à la prise téléphonique.**

- 4) Une fois les bloc-piles rechargés, branchez l'une des extrémités du fil téléphonique court (inclus) dans la prise d'entrée **TEL LINE** située à l'arrière du socle puis branchez l'autre extrémité dans la prise modulaire.

Modulaire



[ 12 ] POUR UN BON DÉPART

www.uniden.com

## Avant d'utiliser le combiné supplémentaire, initialisez-le sur le socle principal

Lorsque vous retirez les deux combinés de leurs emballages, le combiné qui est mis en premier dans le socle principal (doit être chargé pendant 15-20 heures), sera automatiquement initialisé au socle principal. (Il n'est pas important lequel des combinés vous choisissez d'installer dans le socle principal).

Vous devrez également initialiser le combiné supplémentaire en le plaçant dans le socle principal. Le combiné supplémentaire NE FONCTIONNERA PAS adéquatement si le processus d'initialisation n'a pas eu lieu. Une fois le combiné initialisé, il est prêt à être utilisé.

### Procédez comme suit pour l'initialisation :

- 1) Installez d'abord les blocs-piles dans les deux combinés, retirez le combiné du chargeur supplémentaire et déposez-le sur le socle principal. Le voyant à DEL du socle clignotera pour vous indiquer que le processus d'initialisation est en cours. Chargez les deux combinés **pendant 15-20 heures**.
- 2) Après avoir chargé les deux combinés, retirez le combiné du chargeur supplémentaire et déposez-le sur le socle principal. Le voyant à DEL **charge/in use** du socle clignotera pour vous indiquer que le processus d'initialisation est en cours entre le second combiné et le socle.
- 3) Attendez au moins 5 secondes avant de retirer le combiné du socle principal.

Félicitations! Le processus d'initialisation est complété et vos deux combinés sans fils sont prêts à être utilisés!

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)



- Lorsque vous rechargez le combiné, l'écran du répertoire des appels de l'afficheur apparaît et le nom du combiné, HS1 apparaît également. Si HS2 apparaît, ceci signifie que vous rechargez le combiné no. 2.

```
HS1  
Nouv.:01  
Total:02
```

- Le plus petit socle est uniquement un chargeur supplémentaire pour l'un ou l'autre des combinés.

POUR UN BON DÉPART

POUR UN BON DÉPART [ 13 ]



- Si le bloc-piles du combiné supplémentaire est presque épuisé, celui-ci devra être rechargé pendant 15-20 heures et réinitialisé au socle principal.
- Assurez-vous de replacer les combinés sur le chargeur supplémentaire et le socle principal après chaque utilisation.
- La fonction de transfert d'appel **Call transfer** vous permet de transférer les appels d'un combiné à l'autre mais seulement un combiné à la fois peut être en conversation avec l'appel extérieur.
- Si vous transférez un appel et qu'il n'est pas répondu à l'intérieur d'un délai de 5 minutes, l'appel sera coupé.

## Quand les combinés doivent-ils être rechargés

- 1) Vous devrez réinitialiser le combiné supplémentaire (tel que décrit à la page 13) à chaque fois que le code de sécurité est changé. Référez-vous à la page 41 pour plus de détails se rapportant au code de sécurité numérique.
- 2) Lorsqu'une panne électrique d'une durée d'une heure ou plus survient, (ex. : pendant un orage électrique ou lorsque le socle est débranché pendant un déménagement), les deux combinés devront être rechargés. Pour réinitialiser, procédez tel que décrit à la page 13.

## Fonction du transfert d'appel

Pour plus de commodité, votre téléphone sans fil vous permet de transférer les appels extérieurs d'un combiné à l'autre simplement en appuyant sur la touche **delete/transfer**. Ne vous inquiétez pas, la communication ne sera pas coupée; seulement un combiné à la fois peut converser avec l'appel extérieur. Le second combiné ne peut être décroché pour écouter la conversation ou faire un appel extérieur pendant que l'autre combiné est en cours d'utilisation.

### Pour transférer un appel (à l'autre combiné)

- 1) Appuyez sur la touche **delete/transfer** pendant un appel. L'appel sera immédiatement mis en attente et la tonalité de transfert se fera entendre.
- 2) Lorsque l'autre combiné reçoit l'appel, la tonalité de transfert s'arrête. Pour annuler le transfert, appuyez sur la touche **delete/transfer** ou **talk/flash** sur le combiné.

Attente  
Transférer app.

### Pour recevoir un appel transféré (à partir de l'autre combiné)

Soulevez le combiné (lorsque la fonction de conversation automatique "AutoTalk" est activée), ou appuyez sur la touche **talkflash** pour répondre à l'appel. De plus, vous pouvez répondre à l'appel transféré en appuyant sur une touche numérique, la touche **\*/tone/<**, ou **#/>** (lorsque la fonction de conversation automatique "AutoTalk" est activée).

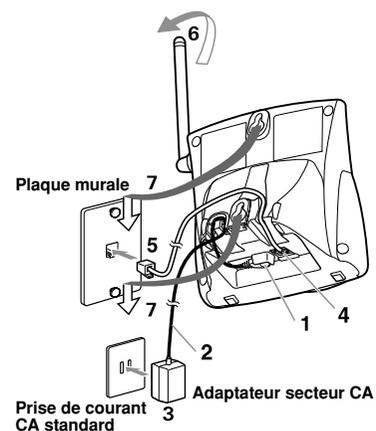
Transférer app.

## Installer le socle au mur

### Installation standard de la plaque murale

Ce téléphone peut être fixé à une plaque murale standard.

- 1) Branchez l'adaptateur secteur CA dans la prise d'entrée de l'alimentation CC de 9 V DC IN 9V située à l'arrière du socle.
- 2) Enroulez l'adaptateur CA à l'intérieur de l'encoche de réduction de la tension, tel que démontré.
- 3) Branchez l'adaptateur secteur CA dans une prise de courant de 120 V CA standard.
- 4) Branchez une extrémité du fil téléphonique long dans la prise **TEL LINE** située à l'arrière du socle. Enroulez l'adaptateur CA à l'intérieur de l'encoche de réduction de la tension, tel que démontré.
- 5) Branchez le fil téléphonique dans la prise modulaire.
- 6) Déployez l'antenne à la position verticale.
- 7) Appuyez la base du socle contre les tenons de la plaque murale et enclenchez vers le bas jusqu'à ce que le téléphone soit fermement en place.



N'UTILISEZ PAS de prise de courant contrôlée par un interrupteur.

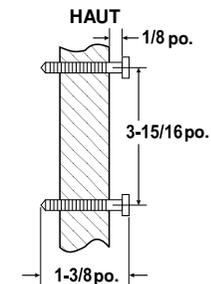
POUR UN BON DÉPART

### Montage directement au mur

Si vous ne possédez pas de plaque murale standard, vous pouvez installer le socle directement au mur. Avant de procéder au montage, lisez ceci :

- Choisissez soigneusement un endroit où il n'y a pas de fils électriques, tuyaux ni autres items cachés derrière l'emplacement du montage afin de prévenir les risques d'accidents lors de l'insertion des vis dans le mur.
- Afin d'éviter d'utiliser un fil téléphonique trop long, installez votre téléphone à une distance maximale de 5 pieds d'une prise modulaire.
- Assurez-vous que le matériau du mur puisse supporter le poids du socle et du combiné.
- Utilisez des vis #10 (d'une longueur minimum de 1-3/8 po.) et des ancrages pour mur creux correspondant au type de matériau de votre mur.

- 1) Insérez les deux vis de montage l'une au-dessus de l'autre, avec leurs ancrages appropriés, en laissant une distance de 3-15/16 po. entre elles. e plus, allouez un espace de 1/8 po. entre le mur et la tête des vis afin de pouvoir y glisser le téléphone.
- 2) Référez-vous aux étapes 1 à 7 de la page 15 pour installer le téléphone.



## Régler les options de l'afficheur

L'afficheur comporte cinq options : la communication automatique 'AutoTalk', l'affichage de l'appel en attente (CIDCW), la programmation de l'indicatif régional, le mode de composition et le choix de langue d'affichage.

La fonction 'AutoTalk' vous permet de répondre à un appel sans appuyer sur la touche **talk/flash**. Si le téléphone sonne lorsque la fonction AutoTalk est activée, soulevez simplement le combiné du socle pour y répondre. Si le téléphone sonne lorsque la fonction AutoTalk est désactivée, vous devrez appuyer sur la touche **talk/flash** pour y répondre. Cette option est particulièrement utile lorsque vous désirez filtrer plus efficacement vos appels.

Les modes de l'afficheur/afficheur de l'appel en attente CIDCW et le mode de composition peuvent uniquement être réglés à partir du combiné no. 1. Si vous tentez d'effectuer ces réglages à l'aide du combiné no. 2, ces options ne seront pas inscrites à l'afficheur ACL. Pour confirmer lequel des combinés est le combiné HS1, référez-vous à ce qui est inscrit HS1 ou HS2 sur l'afficheur du combiné.

Conv. auto. :	H/F
Ind. rég. :	
Langue :	Fr.

Les fonctions "AutoTalk", indicatif régional et les options de l'afficheur peuvent être réglées en utilisant le combiné no. 1 ou le combiné no. 2.

### Les options de l'afficheur

Pour changer vos options de l'afficheur et de l'afficheur de l'appel en attente :

- 1) Appuyez sur la touche **cid/menu** en la maintenant enfoncée. L'écran suivant apparaîtra.
 

Conv. auto. :	H/F
App. att. :	E/F
Ind. rég. :	
- 2) Appuyez sur les touches **vol/ring/∧** et **vol/ring/∨** afin de déplacer le curseur jusqu'à l'item que vous désirez régler. Appuyez sur **select/channel** afin de permuter entre la mise en/hors fonction pour chaque réglage.
- 3) Appuyez sur la touche **end** afin de valider le réglage. Ou retournez le combiné sur le socle afin de compléter le mode de réglage et revenir au mode d'attente.

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)



Le téléphone sans fil est doté des fonctions **AutoTalk<sup>mc</sup>** et **AutoStandby<sup>mc</sup>**. La fonction AutoStandby vous permet de raccrocher en retournant simplement le combiné sur le socle ou le chargeur.

POUR UN BON DÉPART

POUR UN BON DÉPART [ 17 ]



Si votre région nécessite la composition à 10 chiffres, ne programmez pas cette option.

### Entrer votre indicatif régional

Si vous entrez votre indicatif régional de 3 chiffres dans l'option "Ind. rég.", votre indicatif régional n'apparaîtra pas dans le répertoire des données de l'afficheur. Ne programmez pas cette option si votre région nécessite la composition de 10 chiffres. Lorsque vous consultez le registre vous ne verrez apparaître que le numéro de sept chiffres local. Pour les appels provenant d'un autre indicatif régional, vous verrez alors apparaître l'indicatif régional, suivi du numéro à sept chiffres.

- 1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche de l'afficheur *cid/menu* et maintenez-la enfoncée jusqu'à ce que l'écran de réglage de l'afficheur apparaisse.
- 2) Appuyez sur *vole/ring/√* pour sélectionner l'option de l'indicatif régional "Ind. rég.".
- 3) Appuyez sur la touche *select/channel*.
- 4) Entrez le indicatif régional à 3 chiffres en utilisant les touches de composition (*0 à 9*), ou *delete/transfer*.
- 5) Appuyez de nouveau sur *select/channel*. Vous entendrez un bip et le indicatif régional affiché sera entré.
- 6) Appuyez sur la touche *end* afin de valider le réglage. Ou retournez le combiné sur le socle afin de compléter le mode de réglage et revenir au mode d'attente.

```

Conv. auto.: H/F
App. att.  : E/F
Ind. rég.  :
    
```

```

Conv. auto.: H/F
App. att.  : E/F
Ind. rég.  :
    
```

```

Conv. auto.: H/F
App. att.  : E/F
Ind. rég.  :
    
```



Si le indicatif régional a déjà été entré en mémoire, celui-ci sera affiché. Pour le changer, utilisez la touche *delete/transfer* et les touches de composition afin d'entrer le nouvel indicatif régional. Ensuite, appuyez sur *select/channel*. Vous entendrez un bip et le indicatif régional affiché sera entré. Pour compléter le réglage, appuyez sur *end* ou remettez le combiné sur le socle.

```

Conv. auto.: H/F
App. att.  : E/F
Ind. rég.  : 817
    
```

### Choisir le mode de composition

La plupart des systèmes téléphoniques utilisent la composition à tonalité qui envoie des tonalités DTMF à travers les lignes téléphoniques. Certains systèmes téléphoniques utilisent encore le mode de composition à impulsions, dans les secteurs ruraux, par exemple. Le mode de composition par défaut est le mode à tonalité. Réglez le mode de composition selon vos besoins de la façon suivante :

- 1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche **cid/menu**. L'écran suivant apparaîtra.
- 2) Appuyez sur la touche **vol/ring/v** pour déplacer le curseur à la position "Comp."
- 3) Appuyez sur la touche **select/channel** pour commuter entre le mode de composition à tonalité "Tonal." ou à impulsions "Impul."

```

▶Conv. auto.:H/F
App. att. :E/F
Ind. rég. :
    
```

```

App. att. :E/F
Ind. rég. :
▶Comp. :Tonal.
    
```

- 4) Appuyez sur la touche **end** afin de valider le réglage. Ou retournez le combiné sur le socle afin de compléter le mode de réglage et revenir au mode d'attente.

### Régler la langue d'affichage

- 1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche **cid/menu**. L'écran suivant apparaîtra.
- 2) Appuyez sur la touche **vol/ring/v** pour déplacer le curseur à la position "Langue".
- 3) Appuyez sur la touche **select/channel** pour commuter entre l'anglais "Eng." et "Fr."
- 4) Appuyez sur la touche **end** afin de valider le réglage. Ou retournez le combiné sur le socle afin de compléter le mode de réglage et revenir au mode d'attente.

```

▶Conv. auto.:H/F
App. att. :E/F
Ind. rég. :
    
```

```

Ind. rég. :345
Comp. :Tonal.
▶Langue :Fr.
    
```

www.uniden.com



- Assurez-vous que le bloc-piles est pleinement chargé avant de choisir le mode de composition.
- Le réglage de la mise en/hors fonction de l'afficheur/afficheur de l'appel en attente peuvent être effectués sur le combiné no 1. Pour confirmer quel combiné est le HS1, regardez sur l'écran d'affichage et vous verrez "HS1" ou "HS2" affichés.
- Si vous n'est pas certain(e) du type de composition que vous utilisez, tentez de composer un appel. Si l'appel réussit, ne changez pas le réglage sinon, changez le mode de composition à impulsions.
- Si votre système téléphonique est à impulsions et que vous devez envoyer des tonalités DTMF à certains moments pendant une conversation, vous pouvez commuter en cours d'appel vers la tonalité (référez-vous à la section "Permutation de la tonalité en cours d'appel", à la page 22).

POUR UN BON DÉPART

POUR UN BON DÉPART [ 19 ]



Référez-vous à la page 17 "Régler les options de l'afficheur" pour mettre la fonction AutoTalk en fonction, si désiré.

## Faire et recevoir des appels

	Le combiné est sur son socle	Le combiné est éloigné du socle
Répondre à un appel	Lorsque le téléphone sonne, soulevez le combiné du socle. (AutoTalk : activé) ou appuyez sur la touche <b>talk/flash</b> (AutoTalk : désactivé).	Appuyez sur la touche <b>talk/flash</b> , n'importe quelle touche ou <b>*/tone/&lt;</b> ou <b>#/&gt;</b> (AutoTalk : activé)
Faire un appel	<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Soulevez le combiné.</li> <li>2) Appuyez sur la touche <b>talk/flash</b>.</li> <li>3) Attendez le signal de tonalité.</li> <li>4) Composez le numéro.</li> </ol> <p style="text-align: center;"><b>OU</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Soulevez le combiné.</li> <li>2) Composez le numéro, puis appuyez sur <b>talk/flash</b>.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Appuyez sur <b>talk/flash</b>.</li> <li>2) Attendez le signal de tonalité.</li> <li>3) Composez le numéro.</li> </ol> <p style="text-align: center;"><b>OU</b></p> <p>Composez le numéro, puis appuyez sur <b>talk/flash</b>.</p>
Raccrocher	Appuyez sur <b>end</b> ou remettez le combiné sur le socle. (Mode de mise en attente automatique 'AutoStandby')	
Recomposition automatique	<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Soulevez le combiné.</li> <li>2) Appuyez sur <b>talk/flash</b>.</li> <li>3) Attendez le signal de tonalité.</li> <li>4) Appuyez sur la touche <b>redial/pause</b>.</li> </ol> <p style="text-align: center;"><b>OU</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) Soulevez le combiné.</li> <li>2) Appuyez sur la touche <b>redial/pause</b>, puis sur <b>talk/flash</b>.</li> </ol>	<ol style="list-style-type: none"> <li>1) Appuyez sur <b>talk/flash</b>.</li> <li>2) Attendez le signal de tonalité.</li> <li>3) Appuyez sur <b>redial/pause</b>.</li> </ol> <p style="text-align: center;"><b>OU</b></p> <p>Appuyez sur la touche <b>redial/pause</b>, puis sur <b>talk/flash</b>.</p>

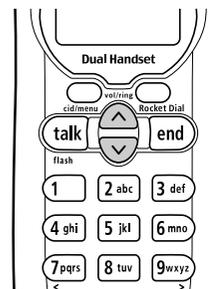
## Régler les volumes de la sonnerie et de l'écouteur

### Niveau de volume et tonalité de la sonnerie du combiné

En mode d'attente, appuyez sur la touche *vol/ring/∧* ou *vol/ring/∨* pour sélection une des cinq tonalités de sonnerie et combinaisons de volume.

### Volume de l'écouteur

En cours d'appel, appuyez sur la touche *vol/ring/∧* ou *vol/ring/∨* pour changer le niveau de volume du combiné. Ce réglage sera conservé lorsque l'appel sera terminé.



Si vous sélectionnez la fonction de la sonnerie hors fonction, "<Sonn. H/F>" apparaîtra à l'affichage lorsque vous faites ou recevez des appels ou lorsque le combiné se recharge.



Si vous appuyez sur la touche *vol/ring/∧* lorsque le réglage est au maximum ou sur la touche *vol/ring/∨* lorsque le réglage est au plus faible, une tonalité d'erreur se fera entendre.

### Mise ne sourdine de la sonnerie

Il est possible de mettre en sourdine temporairement la sonnerie du combiné. Lorsque le combiné est éloigné du socle, appuyez sur la touche *end*. La sonnerie reviendra à la normale dès un autre appel vous parviendra.



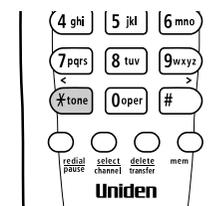
- La caractéristique de la tonalité est accessible uniquement lorsque le mode de composition est réglé à "Pulse" (composition à impulsions).
- Ce numéro spécial peut être programmé dans une adresse mémoire. Ceci s'appelle la chaîne (référez-vous à la page 29).

## Recomposition

La touche *redial/pause* recompose le dernier numéro que vous avez composé. Le numéro peut comporter un maximum de 32 chiffres.

## Permutation de la tonalité en cours d'appel

Certaines compagnies de téléphone utilisent des appareils qui nécessitent la composition à impulsions (ou rotative). Vous pouvez passer du mode d'impulsions à celui de la tonalité pendant un appel lorsque vous désirez entrer des chiffres en mode de tonalité. Vous pourriez, par exemple, entrer votre numéro de compte bancaire après avoir appelé votre banque.



Faites d'abord votre appel en mode de composition à impulsions. Lorsque la communication se fait, appuyez sur la touche *\*/tone/*. Entrez le numéro désiré. Ces chiffres seront envoyés en mode de tonalité. Ce numéro spécial peut ensuite être programmé en tant qu'adresse mémoire. Lorsque vous avez terminé l'appel, le mode de tonalité est annulé et l'appareil revient au mode de composition à impulsions.

## Déplacements hors de portée

Si pendant un appel vous vous déplacez trop loin du socle, vous commencerez à entendre des cliquetis. Au fur et à mesure que vous vous éloignerez, le bruit des parasites augmentera en intensité. Si vous dépassez les limites de la portée, l'appel sera coupé dans un délai d'une minute.

## Sélectionner un canal différent

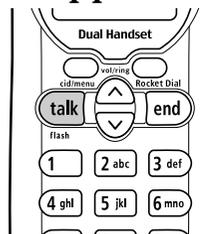
S'il y a des parasites sur la ligne pendant que vous utilisez votre téléphone, vous pouvez changer manuellement le canal afin d'obtenir une transmission plus nette. Cette fonction ne peut être activée que lorsque le téléphone est en fonction et que vous êtes sur la ligne. Appuyez sur la touche **select/channel**. L'inscription "Balayage" apparaît à l'afficheur, vous indiquant que le téléphone recherche un autre canal. Pour plus de détails en rapport avec les interférences, référez-vous à la page 47.

## Recherche du combiné

Pour localiser les combinés, appuyez sur la touche **find handset** sur le socle. Les deux combinés émettent des bips pendant 60 secondes. Le télé-signal est annulé à la pression de n'importe quelle touche, ou la touche **find handset**.



## Touche de crochet commutateur "Flash" et d'appel en attente



Si vous êtes abonné au service "d'appel en attente" et que vous entendez, au cours d'un appel, la tonalité vous indiquant un deuxième appel, appuyez sur la touche **talk/flash** pour accéder à celui-ci. Il peut y avoir une brève pause avant d'être raccordé au nouvel appel entrant. Appuyez de nouveau sur **talk/flash** afin de revenir à l'appel original.



Vous devez être abonné au service d'appel en attente auprès de votre compagnie de téléphone locale afin de vous prévaloir de ce service.



- Le circuit à compression-expansions **UltraClear Plus™** élimine presque tous les bruits de fond. Cette technologie novatrice jumelée au 20 canaux différents vous procure la meilleure réception possible pendant vos conversations.
- Vous pouvez changer le canal en appuyant sur la touche **select/channel** sur l'un ou l'autre des combinés.
- Le télé-signal est également annulé lorsque le téléphone reçoit un appel entrant.



Vous devez être abonné au service de la messagerie vocale auprès de votre compagnie de téléphone locale pour vous prévaloir de ce service. Le numéro d'accès vous sera transmis par votre compagnie de téléphone locale.

## Voyant de message dans la boîte vocale

Si vous êtes abonné au service de la messagerie vocale, vous pourrez accéder à vos messages à l'aide du combiné. Le voyant **charge/in use** du socle clignotera pour vous indiquer la présence de messages dans votre boîte vocale. Programmez uniquement la touche **RocketDial** avec le numéro de téléphone d'accès à votre boîte vocale pour accéder à vos messages à la pression d'une seule touche. (Le fournisseur de service de la boîte vocale vous communiquera le numéro d'accée. Ce numéro peut être simplement un numéro de téléphone. Référez-vous à la littérature du fournisseur de service.)

Il est possible que vous deviez occasionnellement réinitialiser le voyant si celui-ci demeure allumé même après que vous ayez récupéré vos messages. Pour réinitialiser le voyant, appuyez sur la touche **find handset** et maintenez-la enfoncée pendant 5 secondes.

## Entrer les numéros de téléphone et les noms en mémoire

La composition abrégée vous permet de composer un numéro à la pression de quelques touches seulement. Vous pouvez programmer jusqu'à 20 noms/numéros dans chaque combiné.

- 1) Appuyez sur la touche **mem** "Choisir mémoire" apparaîtra à l'affichage.
- 2) Appuyez sur la touche **vol/ring/∧** ou **vol/ring/∨** ou les touches numériques (**01-20**) afin de sélectionner l'adresse mémoire où vous désirez programmer le numéro.

```
Choisir mémoire
01▶
02 JOHN DOE
```

- 3) Appuyez sur la touche **mem** ou **select/channel**.
- 4) Appuyez sur la touche **mem** ou **select/channel**. L'écran suivant apparaît et le curseur clignote, vous indiquant que le nom est prêt à être programmé à l'affichage.

```
04: (Vide)
App. sur Select
pour éditer
```

Si cet écran apparaît, l'adresse mémoire sélectionnée est déjà programmée. Ensuite, vous devez changer l'entrée dans cette adresse mémoire, effacer l'entrée de cet emplacement ou sélectionnez "Retourner" pour sélectionner un autre emplacement.

```
Mémoriser nom
```

```
▶Édit. mém.01
Effacer mém.01
Retourner
```

- 5) Pour entrer un nom (jusqu'à 13 caractères), utilisez les touches numériques.
  - Voir "Étapes pour entrer des noms et des caractères spéciaux" (Référez-vous à la page 27.)
  - Utilisez les touches #/> et \*/tone/< pour déplacer le curseur à l'adresse mémoire désirée.
  - Utilisez la touche **delete/transfer** pour effacer les caractères au besoin.
  - Appuyez sur la touche **delete/transfer** et maintenez-la enfoncée pour effacer tous les caractères.
  - Si un nom n'est pas requis, passez à l'étape 6.



- En mode de composition abrégée, vous disposez de 30 secondes pour entrer le numéro sinon, le téléphone retournera en mode d'attente. Si vous placez le combiné sur le socle et le téléphone retournera également en mode d'attente.
- Vous disposez de 30 secondes après avoir appuyé sur la touche **mem** pour entrer le numéro que vous désirez programmer. Sinon, une tonalité d'erreur se fera entendre.



- La pause est une fonction pratique pour les appels interurbains, les appels facturés sur carte de crédit ou les séquences nécessitant une pause entre les chiffres.
- La pause compte pour un chiffre. Si vous appuyez plus d'une fois sur la touche **redial/pause**, la longueur de la pause entre les chiffres sera augmentée.

- 6) Appuyez sur **select/channel** ou **mem**. L'inscription "Mémoriser no." est affichée. Le curseur clignote, ce qui vous indique que le numéro est prêt à être programmé à l'affichage.
- 7) Utilisez le clavier numérique pour entrer le numéro de téléphone. Le numéro ne peut pas excéder 20 chiffres. Utilisez la touche **redial/pause** pour entrer une pause dans la séquence de composition. L'affichage indique un "P". Chaque pause compte pour un chiffre et représente un délai de deux secondes entre les chiffres. Utilisez la touche **delete/transfer** pour effacer les chiffres au besoin.
- 8) Appuyez sur la touche **select/channel** ou **mem**. Vous entendrez une tonalité de confirmation et l'écran suivant apparaîtra. La programmation de la mémoire est complétée. Par exemple, si vous programmez un nom et un numéro dans l'adresse mémoire 01, l'affichage indique "Mém.01 prog.". Après environ 2 secondes, l'écran suivant apparaîtra. Répétez les étapes 2 à 8 pour programmer d'autres numéros.
- 9) Appuyez sur la touche **end** pour retourner en mode d'attente.

Mémoriser no.

Mémoriser no.  
8007303456

Mém.01 prog.

01 Movies  
02 JOHN DOE  
03 MAMAN ET PAPA

## Étapes pour entrer des noms et des caractères spéciaux

Référez-vous aux lettres sur les touches numériques pour sélectionner les caractères désirés.  
 À chaque pression d'une touche numérique, le caractère apparaît dans l'ordre suivant : Les lettres majuscules en premier, les lettres minuscules ensuite et finalement le chiffre correspond à la touche.

### Si vous avez fait une erreur en entrant un nom

Utilisez les touches **\* /tone/ <** ou **# />** ou pour déplacer le curseur vers les caractères erronés.  
 Appuyez sur la touche **delete/transfer** pour l'effacer, puis entrez le caractère approprié. Pour effacer tous les caractères, appuyez et maintenez enfoncée la touche **delete/transfer**.

Par exemple, pour entrer (Films) :

- 1) Décrochez le combiné et appuyez sur la touche **mem**.
- 2) Entrez un numéro ou appuyez sur les touches **vol/ring/∧** et **vol/ring/∨** pour sélectionner le numéro d'une adresse mémoire.
- 3) Appuyez sur la touche **mem** ou **select/channel**.
- 4) Appuyez sur la touche **mem** ou **select/channel**. (Lorsque les données sont déjà en mémoire dans cette adresse, l'inscription "Édit. mem.XX" s'affichera.) Référez-vous à la page 30 pour plus de détails en rapport avec la rubrique "Éditer un nom et/ou numéro programmé").
- 5) Appuyez trois fois sur la touche **3**.
- 6) Appuyez six fois sur la touche **4**.
- 7) Appuyez six fois sur la touche **5**.
- 8) Appuyez quatre fois sur la touche **6**.
- 9) Appuyez huit fois sur la touche **7**.
- 10) Lorsque vous avez terminé, appuyez sur la touche **mem** ou **select/channel**.

Pour poursuivre la programmation, procédez tel que décrit à l'étape 7 de la page 26.

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)



Si le caractère suivant utilise les mémoire touches numériques, appuyez sur la touche **# />** pour déplacer le curseur par dessus. Sinon, la prochaine fois où vous appuyerez sur la touche numérique, le caractère réglé précédemment sera réglé.

	Le nombre de fois que la touche est enfoncée								
Touches	1	2	3	4	5	6	7	8	9
<b>1</b>	1								
<b>2</b>	A	B	C	a	b	c	2		
<b>3</b>	D	E	F	d	e	f	3		
<b>4</b>	G	H	I	g	h	i	4		
<b>5</b>	J	K	L	j	k	l	5		
<b>6</b>	M	N	O	m	n	o	6		
<b>7</b>	P	Q	R	p	q	r	s	7	
<b>8</b>	T	U	U	t	u	v	8		
<b>9</b>	W	X	Y	Z	w	x	y	z	9
<b>0</b>	*	#	-	&	<	>	(vide)	0	



- Pour confirmer le nom et le numéro entrés en mémoire, appuyez sur la touche **select/channel** avant d'appuyer sur la touche **talk/flash**.
- À chaque fois que vous utilisez un écran de menu, vous devez appuyer sur une touche dans un délai de 30 secondes, sinon le téléphone reviendra au mode d'attente.

## Composer un numéro programmé

### Composition en mode d'attente

- 1) Appuyez sur la touche **mem**.  
Le combiné affiche les adresses mémoire que vous avez programmées.
 

Choisir mémoire  
 01#Films  
 02 JOHN DOE
- 2) Appuyez sur les touches **vol/ring/V** ou **vol/ring/^** ou entrez le chiffre (**01-20**) correspondant à l'adresse mémoire que vous désirez composer.
- 3) Appuyez sur **talk/flash**. Le voyant "Connexion" et le numéro que vous désirez composer apparaîtront à l'affichage. Ensuite, le numéro affiché sera composé.
 

Connexion  
 8007303456



Pour quitter la composition abrégée sans composer, appuyez sur la touche **end**. Le combiné retournera en mode d'attente.

### Composition en mode de conversation

- 1) Appuyez sur **talk/flash**.  
L'indication "Connexion" apparaît.
 

Connexion

⇒

Conv.  
 Volume élevé
- 2) Lorsque l'inscription passe de "Connexion" à "Conv.", appuyez sur la touche **mem**.
- 3) Appuyez sur les touches **vol/ring/^** ou **vol/ring/V** ou entrez le chiffre (**01-20**) correspondant à l'adresse mémoire que vous désirez composer.
 

Choisir mémoire  
 01#Films  
 02 JOHN DOE
- 4) Le numéro sélectionné sera composé dès que vous appuierez sur la touche **select/channel**.
 

Conv. 0:35  
 8007303456
- 5) Pour raccrocher, appuyez sur **end**.

## Composition à la chaîne

Les adresses mémoire du combiné ne se limitent pas seulement aux numéros de téléphone. Vous pouvez également programmer un groupe de numéros (comportant un maximum de 20 chiffres) à entrer lors de la connexion. Ce type de composition se nomme 'composition à la chaîne'.

Prenons comme exemple votre numéro de compte bancaire. Après avoir appelé votre banque, vous pouvez, à l'invitation à entrer une commande, appuyer sur la touche *mem*, puis sur le numéro de l'adresse mémoire où vous avez programmé le numéro ou code d'accès ensuite, appuyez sur la touche *select/channel*.

Programmez votre code d'accès dans une adresse mémoire comme vous le feriez pour un numéro de téléphone régulier. (Consultez la section "Entrer les numéros de téléphone et les noms en mémoire" à la page 25).

## Éditer un nom et/ou numéro programmé

1) Appuyez sur la touche *mem*, l'inscription "Choisir mémoire" apparaît à l'affichage.

```
Choisir mémoire
01:Films
02 JOHN DOE
```

2) Appuyez sur les touches *vol/ring/Λ* ou *vol/ring/∇* ou entrez les chiffres (**01-20**) afin de sélectionner l'adresse mémoire correspondant au numéro de téléphone que vous désirez éditer, puis appuyez sur la touche *mem* ou *select/channel*.

```
01:Films
8007303456
```

3) Appuyez sur la touche *mem* ou *select/channel*. L'écran suivant apparaît, ainsi que le numéro de l'adresse mémoire que vous avez sélectionné.

```
Édit. mém.01
Effacer mém.01
Retourner
```

4) Appuyez sur les touches *vol/ring/Λ* ou *vol/ring/∇* pour choisir l'option d'édition de la mémoire "Édit. mém.XX" puis appuyez sur *mem* ou *select/channel*. L'écran suivant apparaît. Le curseur clignote pour vous indiquer que l'affichage est prêt à éditer le nom. Si vous n'avez pas entré de nom, le curseur se placera au début de la deuxième ligne.

```
Mémoriser nom
Films█
```

5) Utilisez les touches numériques, *\*/tone/<*, *#/>* ou *delete/transfer* afin d'éditer le nom (référez-vous à la page 27). Pour n'éditer que le numéro de téléphone, omettez cette étape.

6) Appuyez sur *mem* ou *select/channel*. L'écran suivant apparaît. Le curseur clignote pour vous indiquer que le numéro est prêt à être édité à l'affichage.

```
Mémoriser no.
8007303456█
```

- 7) Utilisez les touches numériques, **redial/pause** ou **delete/transfer** afin d'éditer le numéro de téléphone. Le numéro ne peut pas excéder 20 chiffres. (Référez-vous à la page 26.) Si le numéro de téléphone ne peut pas être édité, omettez cette étape.
- 8) Appuyez sur **mem** ou **select/channel**.  
Le combiné émet des bips et affiche l'écran de confirmation. Si l'entrée est correcte, appuyez sur la touche **vol/ring/∧** pour déplacer le curseur jusqu'à "Oui" et appuyez de nouveau sur la touche **select/channel**. Vous entendrez une tonalité de confirmation et l'écran suivant apparaîtra. L'entrée en mémoire est complétée. Par exemple, si vous programmez un nom et un numéro dans l'adresse mémoire 01, l'affichage indiquera "Mém.01 prog". Après environ 2 secondes, l'indication "Mém prog." est affichée.
- 9) Appuyez sur **end** pour revenir au mode d'attente.

```
Remplacer mém.?  
Oui  
Non
```

```
Mém.01 prog.
```

```
01 Films  
02 JOHN DOE  
03 MAMAN ET PAPA
```

## Effacer un nom et un numéro programmés

- 1) Appuyez sur la touche **mem**, "Choisir mémoire" apparaîtra à l'affichage.
- 2) Appuyez sur les touches **vol/ring/∧** ou **vol/ring/∨** ou entrez les chiffres (**01-20**) pour sélectionner l'adresse mémoire que vous voulez effacer.
- 3) Appuyez sur la touche **mem** ou **select/channel**.
- 4) Appuyez sur la touche **mem** ou **select/channel**. L'écran suivant ainsi que le numéro de l'adresse mémoire que vous avez sélectionnés apparaîtront à l'affichage.
- 5) Appuyez sur la touche **vol/ring/∨** pour déplacer le curseur jusqu'à "Effacer mém.XX".
- 6) Appuyez sur **mem** ou **select/channel**. L'écran de confirmation suivant apparaît.
- 7) Appuyez sur la touche **vol/ring/∧** afin de choisir l'option "oui".
- 8) Appuyez sur **select/channel** ou sur **delete/transfer**. Vous entendrez une tonalité de confirmation et l'écran suivant apparaît.
- 9) Après environ quelques secondes, l'affichage revient l'écran de sélection de la mémoire. Vous pouvez effacer l'information d'une autre adresse mémoire (revenez à l'étape 2) ou appuyez sur **end** pour retourner en mode d'attente.

```
Choisir mémoire
01 Films
02 JOHN DOE
```

```
01 Films
02 JOHN DOE
03 MAMAN ET PAPA
```

```
02: JOHN DOE
5452930
```

```
Édit. mém.02
Effacer mém.02
Retourner
```

```
Édit. mém.02
Effacer mém.02
Retourner
```

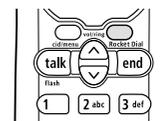
```
Effacer mém.02?
Oui
Non
```

```
Mém.02 effacée
```

```
01 Films
02
03 MAMAN ET PAPA
```

## Touche RocketDial

Vous pouvez programmer le numéro le plus fréquemment composé sur la touche RocketDial. Cette touche vous permet de composer un numéro à la pression d'une seule touche. (Il n'est pas nécessaire d'appuyer sur la touche *talk/flash*. Le téléphone composera automatiquement le numéro en mémoire).



## Programmer et éditer la touche RocketDial

- 1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche **RocketDial** et maintenez-la enfoncée. L'écran suivant apparaît.  
Si cet écran apparaît, ceci signifie qu'un numéro est déjà programmé. Appuyez sur les touches *vol/ring/∧* ou *vol/ring/∨* pour sélectionner "Éditer no.", puis appuyez sur la touche *select/channel*.
- 2) Programmez le numéro en suivant l'étape 7 décrite dans la section "Entrer les numéros de téléphone et les noms en mémoire" de la page 26.
- 3) Appuyez sur la touche *select/channel*.  
Une tonalité de confirmation se fera entendre et l'écran suivant apparaîtra. La programmation sera terminée.



- La touche **RocketDial<sup>mc</sup>** est une touche de composition à une touche qui compose automatiquement le numéro de téléphone que vous utilisez le plus souvent. Le numéro composé est un numéro entré en mémoire par l'utilisateur.
- L'adresse mémoire de la touche RocketDial est indépendante des adresses mémoire de la composition abrégée.
- Si aucun numéro n'est programmé à la touche RocketDial, le combiné émettra des bips rapidement et le numéro ne sera pas composé.

## Faire des appels avec la touche RocketDial

Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez simplement sur la touche **RocketDial**. Le numéro programmé dans l'adresse mémoire de la touche RocketDial sera automatiquement composé.

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)

ROCKETDIAL

## Effacer le numéro programmé à la touche RocketDial

- 1) Lorsque le téléphone est en mode d'attente, appuyez sur la touche **RocketDial** et maintenez-la enfoncée. L'écran suivant apparaîtra.
- 2) Appuyez sur les touches **vol/ring/∧** ou **vol/ring/∨** pour sélectionner "Effacer no.".
- 3) Appuyez sur la touche **select/channel**. L'écran suivant apparaîtra.
- 4) Appuyez sur la touche **vol/ring/∧** pour déplacer le curseur à la position "Oui".
- 5) Appuyez sur la touche **select/channel** ou **delete/transfer**. Une tonalité de confirmation se fera entendre et l'écran suivant apparaîtra. Le combiné retournera en mode d'attente après environ 2 secondes.

↳ Éditer no.  
Effacer no.  
Retourner

Effacer no.?  
Oui  
↳ Non

No. effacé

## Service de l'afficheur

Pour utiliser cette caractéristique, vous devez vous abonner au service de l'afficheur auprès de votre compagnie de téléphone locale.

Lorsque le téléphone sonne, la fonction de l'afficheur vous permet de voir les nom et numéro de téléphone de la personne qui vous appelle, avant de prendre l'appel. Le combiné affiche les noms et numéros de téléphone des appels entrants, ainsi que la durée des appels et le nombre d'appels reçus. De plus, vous pouvez composer le numéro qui apparaît à l'affichage et conserver les données en mémoire pour une recomposition ultérieure. Assurez-vous d'avoir activé la fonction de l'afficheur/afficheur de l'appel en attente. (Référez-vous à la page 17.)

### Lorsque le téléphone sonne

- 1) Lorsque vous recevez un message de l'afficheur, l'affichage indique le numéro de téléphone de l'appelant, ainsi que la date et l'heure. Les données de l'appel entrant sont conservées dans les registres de l'afficheur. Si votre service de l'afficheur vous procure les données du nom de l'appelant, celui-ci apparaîtra à l'affichage (un maximum de 15 lettres).

La date et l'heure de réception	5/11 12:30PM
Nom de l'appelant	Jane Smith
Numéro de téléphone de l'appelant	214-555-1234

Voici quelques écrans d'affichage typiques :

Lorsque vous recevez des données erronées

"Données incum."

Lorsque vous recevez un nom confidentiel

"Nom confidentiel"

Lorsque vous recevez un numéro confidentiel

"No. confidentiel"

Lorsque vous recevez un nom inconnu

"Nom inconnu"

Lorsque vous recevez un numéro inconnu

"No. inconnu"

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)

**CARACTÉRISTIQUES DE L'AFFICHEUR [ 35 ]**



- Si vous répondez avant que l'afficheur n'ait pu recevoir les données pertinentes de l'appel (avant la deuxième sonnerie, par exemple), celles-ci peuvent ne pas apparaître à l'afficheur.
- Lorsque vous recevez un appel par le biais d'une compagnie de téléphone qui n'offre pas le service de l'afficheur, le numéro de téléphone et le nom de l'appelant peuvent ne pas apparaître à l'afficheur (ceci inclut aussi les appels internationaux).
- Lorsque l'appel est effectué par l'entremise d'un autocommutateur privé (standardiste PBX), les nom et numéro de l'appelant peuvent ne pas apparaître à l'afficheur.

CARACTÉRISTIQUES DE L'AFFICHEUR

remarques

- En mode d'afficheur, si vous n'appuyez pas sur aucune touche pendant plus de 30 secondes, vous entendrez une tonalité d'erreur et le téléphone retournera au mode d'attente.
- Si vous recevez un appel provenant d'un système téléphonique n'offrant pas l'option de l'afficheur, les données ne seront pas enregistrées dans les registres de l'appareil.
- Chaque message peut comporter un maximum de 15 caractères pour le numéro de téléphone et le nom.
- Le nombre d'appel provenant du même appelant apparaît à côté de l'heure de l'appel. Une fois que vous aurez révisé le nouveau message, le numéros s'effacera et disparaîtra.

2) Lorsque vous répondez à l'appel, l'affichage indique "Connexion". (La réponse automatique 'AutoTalk' est activée.)

remarque

Les erreurs de données apparaissent ainsi : '■'.

## Visionner le répertoire des messages de l'afficheur

Le répertoire des messages de l'afficheur conserve les données d'un maximum de 30 appels entrants - incluant les données des appels non répondus.

1) Appuyez sur **cid/menu**.

L'écran du sommaire indique le nombre de nouveaux appels reçus, ainsi que le nombre total de nouveaux appels et des appels précédents sauvegardés dans le répertoire.

```
Afficheur
Nouv.:01
Total:03
```

2) Appuyez sur la touche **vol/ring/∇** ou **vol/ring/∧** afin d'afficher les données du dernier ou du premier appel reçu.

```
5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```

3) Appuyez sur la touche **vol/ring/∇** afin de visionner le prochain message ou sur **vol/ring/∧** pour visionner le message précédent.

4) Appuyez sur **end** afin de revenir au mode d'attente.

## Effacer les données du répertoire de l'afficheur

Le téléphone sans fil peut conserver un maximum de 30 messages en mémoire. Au 31<sup>ème</sup> message, l'appareil effacera les messages que contient le répertoire, en commençant par les plus anciens. Vous pouvez également effacer manuellement les données de l'afficheur.

### Effacer les données d'un message de l'afficheur

- 1) Appuyez sur *cid/menu*.  
Affichez le message que vous désirez effacer du répertoire de l'afficheur en appuyant sur la touche *vol/ring/∧* ou *vol/ring/∨*.

```
5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```

- 2) Appuyez sur *delete/transfer*.
- 3) Appuyez sur la touche *vol/ring/∧* ou *vol/ring/∨* afin de sélectionner "Oui" ou "Non".
- 4) Appuyez sur *select/channel* ou *delete/transfer*.

```
Eff. l'entrée?
▶Oui
Non
```

**Lorsque la flèche du pointeur est à côté du "Oui" :**  
Vous entendrez un bip, le message est effacé et le prochain message de l'afficheur apparaîtra à l'écran.

**Lorsque la flèche du pointeur est à côté du "Non" :**  
L'écran revient au message de l'afficheur.

### Effacer tous les noms et numéros de l'afficheur

- 1) Appuyez sur *cid/menu*.
- 2) Appuyez sur *delete/transfer*.

```
Afficheur
Nouv.:01
Total:02
```



- Lorsque vous utilisez les fonctions Effacer tout ou Eff. l'entrée et qu'aucune touche n'est enfoncée dans un délai de 30 secondes, l'appareil retournera en mode d'attente.
- Si vous recevez un appel entrant, la fonction d'effacement sera annulée et le téléphone reviendra au mode d'attente afin de vous permettre de répondre à l'appel.

- 3) Appuyez sur la touche *vol/ring/∧* ou *vol/ring/∨* afin de sélectionner "Oui" ou "Non".
- 4) Appuyez sur *select/channel* ou *delete/transfer*.

**Lorsque la flèche du pointeur est à côté du "Oui" :**  
Vous entendrez un bip, le message est effacé et le prochain message de l'afficheur apparaîtra à l'écran.

**Lorsque la flèche du pointeur est à côté du "Non" :**  
L'écran revient au message de l'afficheur.

```
Effacer tout?  
  Oui  
▶ Non
```

```
Afficheur  
Total:00
```

```
Afficheur  
Nouv.:01  
Total:02
```

## Utiliser le répertoire de l'afficheur

### Composer un appel à partir du répertoire de l'afficheur

Vous pouvez placer un appel à partir du répertoire de l'afficheur. Le téléphone sans fil peut conserver jusqu'à 30 messages dans sa mémoire.

- 1) Appuyez sur **cid/menu**. Choisissez le numéro de téléphone que vous désirez appeler en appuyant sur la touche **vol/ring/∧** ou **vol/ring/∨**.
- 2) Appuyez sur **talk/flash**. Le numéro de téléphone affiché est automatiquement composé.

```
5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```

```
Connexion
2145551234
```

 Vous pouvez faire un appel en mode de conversation "Conv.". Appuyez sur la touche **talk/flash**, puis sur la touche **cid/menu**. Sélectionnez le numéro que vous désirez composer en appuyant sur la touche **vol/ring/∧** ou **vol/ring/∨**. Appuyez sur la touche **select/channel**. Le numéro de téléphone affiché sera composé.

### Réglages et annulation d'un appel interurbain et réglage/annulation de l'indicatif régional

Vous pouvez, en appuyant sur la touche **1**, régler ou annuler un appel interurbain pendant que les données d'un appel entrant sont affichées (à l'étape 1). Le préfixe '1' sera affiché au début du numéro de téléphone lorsque l'appel interurbain sera réglé. Appuyez sur le **3** pour annuler le réglage de l'appel interurbain.

 remarques

- Vous ne pourrez pas faire un appel à partir du répertoire de l'afficheur si votre téléphone est raccordé à un autocommutateur (standardiste PBX).
- Lorsqu'un appel interurbain est placé, l'inscription "1" apparaît à l'affichage.

CARACTÉRISTIQUES DE L'AFFICHEUR



Vous ne pouvez pas programmer un message de l'afficheur si aucun numéro de téléphone n'apparaît dans le message.

### Programmer des messages de l'afficheur dans la composition abrégée

Vous pouvez programmer les messages apparaissant à l'afficheur dans la mémoire de la composition abrégée. En utilisant les données de l'appel entrant (le répertoire de l'afficheur), vous pouvez entrer le numéro de téléphone dans la liste du répertoire.

- 1) Appuyez sur **cid/menu**. Sélectionnez le numéro à programmer en vous servant des touches **vol/ring/Λ** ou **vol/ring/∇**
- 2) Appuyez sur **mem**.
- 3) Appuyez sur les touches **vol/ring/Λ** ou **vol/ring/∇** ou les touches numériques (**01-20**) pour sélectionner une adresse mémoire.
- 4) Appuyez sur **select/channel**  
Un bip se fait entendre. Le numéro est entré en mémoire et l'affichage revient au répertoire de l'afficheur.

```
5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```

```
Choisir mémoire
01
02 JOHN DOE
```

```
5/17 12:30PM 03
Jane Smith
214-555-1234
```



Si un message a déjà été programmé dans l'adresse mémoire sélectionnée, un écran de vérification apparaît. Appuyez sur la touche **vol/ring/Λ** afin de sélectionner l'option "Oui". Appuyez sur **select/channel** afin de remplacer les données en mémoire. L'affichage revient au répertoire de l'afficheur.

```
Remplacer mém.?
Oui
Non
```

## Changer le code de sécurité numérique

Afin de prévenir les appels non autorisés sur votre ligne téléphonique, un code numérique fut installé pour relier le combiné et le socle. Ce code, unique à votre appareil, est choisi aléatoirement et ne se partage qu'entre votre combiné et son socle. De plus, il est réglé automatiquement lorsque vous utilisez l'appareil pour la première fois. Si vous croyez qu'un autre téléphone sans fil utilise le même code de sécurité numérique que vous, vous pouvez changer votre code de sécurité.

- 1) Retirez le combiné du socle. Appuyez sur la touche **find handset** sur le socle.
- 2) En maintenant la touche **find handset** replacez le combiné sur le socle. Laissez le combiné sur le socle pendant plus de 3 secondes. Le code numérique de sécurité est maintenant réinitialisé aléatoirement.



Vous pouvez changer le code de sécurité numérique sur l'un ou l'autre des combinés. Vous devrez cependant réinitialiser l'autre combiné (celui que vous n'avez pas utilisé pour changer le code de sécurité) avec le socle. Référez-vous à la section se rapportant à l'initialisation à la page 13.

## Installer l'attache-ceinture

### Mettre l'attache-ceinture

Insérez l'attache-ceinture dans les trous de chaque côté du combiné. Appuyez vers le bas jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

### Retirer l'attache-ceinture

Tirez sur les deux côtés de l'attache-ceinture afin de relâcher les languettes des trous.

## Installation du casque d'écoute

Vous pouvez utiliser un casque d'écoute optionnel HS910 avec votre téléphone. Pour activer cette fonction, vous n'avez qu'à brancher la fiche dans la prise de casque. Votre téléphone est prêt à être utilisé en mode mains libres. (Vous pouvez vous procurer un casque d'écoute en contactant le Département des pièces d'Uniden ou en visitant le site web. Voir le GUIDE DE RÉFÉRENCE RAPIDE à la page 3.)



- Pour vous protéger contre l'utilisation abusive de votre ligne téléphonique que pourraient activer des dispositifs non autorisés, le téléphone sans fil est muni de la fonction sécuritaire **AutoSecure<sup>™</sup>** verrouille électroniquement votre téléphone lorsque le combiné repose sur le socle. De plus, la sécurité numérique des codes aléatoires **RandomCode<sup>™</sup>**, choisit automatiquement l'un de plus de 262,000 codes numériques de sécurité pour le combiné et le socle.
- Si le bloc-piles du combiné est entièrement déchargé ou si vous le retirez, l'appareil perdra son code de sécurité numérique. Si cela se produit, un nouveau code de sécurité sera automatiquement réglé la prochaine fois que vous rechargerez le bloc-piles.

## Quelques remarques relatives aux sources d'alimentation

### Remplacement et manipulation du bloc-piles

Lorsque la durée de fonctionnement diminue considérablement, même après avoir rechargé le bloc-piles, veuillez remplacer celui-ci. En l'utilisant normalement, votre bloc-piles devrait durer environ une année.

Pour vous procurer un bloc-piles de remplacement, veuillez communiquer avec le marchand qui vous a vendu l'appareil ou en communiquant avec le Département des pièces de Uniden.

**Avertissement :** Pour éviter le risque de blessure ou de dommage matériel occasionnés par un incendie ou d'électrocution, utilisez uniquement le bloc-piles Uniden ainsi que le model d'adaptateur conçus spécifiquement pour cet appareil.

#### Panne de courant

Pendant la période où vous manquez de courant, vous ne pourrez pas faire ni recevoir d'appels avec ce téléphone.

#### Mise en garde

- N'utilisez que le type de bloc-piles Uniden (BT-905).
- Ne tentez pas de recharger le bloc-piles du combiné en le retirant de celui-ci.
- Ne jetez pas un bloc-piles au nickel-cadmium au feu, ne le défaites pas et ne tentez pas de le chauffer.
- Ne tentez pas d'enlever ni d'endommager l'emballage du bloc-piles.

## Entretien

**Lorsque l'appareil est légèrement sale :**

Nettoyez à l'aide d'un chiffon doux et sec.

**Lorsqu'il est très sale :**

Nettoyez à l'aide d'un chiffon doux humecté d'une solution de nettoyage neutre et diluée. Essuyez avec un chiffon doux.

**Lorsque les bornes de contact deviennent sales :**

Utilisez une efface de crayon ou tout autre nettoyeur pour bornes de contact. Assurez-vous ensuite de bien essuyer les bornes avec un chiffon sec avant de déposer le combiné sur le socle.

#### Mise en garde

N'utilisez pas de diluant à peinture, benzène, alcool ni tout autre produit chimique pour nettoyer les pièces de votre téléphone. Vous risqueriez de décolorer le fini de votre appareil.

## Guide de dépannage

Si votre téléphone sans fil ne donne pas son plein rendement, veuillez essayer les quelques mesures de correction suivantes avant de communiquer avec un centre de service.

Problème	Suggestion
Les voyant à DEL <b>charge/in use</b> ou <b>charge</b> ne s'allument pas lorsque le combiné est placé sur le socle.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que l'adaptateur secteur CA soit bien connecté au socle et bien branché à la prise électrique.</li> <li>Assurez-vous que le combiné soit bien déposé sur le socle.</li> <li>Assurez-vous que les bornes de charge du combiné et du socle soient propres.</li> </ul>
Le son est faible et/ou griche	<ul style="list-style-type: none"> <li>Éloignez combiné des objets de métal ou des appareils électriques et réessayez.</li> <li>Appuyez sur <b>select/channel</b> afin d'éliminer les bruits de fond.</li> <li>Vérifiez si le combiné n'est pas trop éloigné du socle.</li> </ul>
Le téléphone ne peut faire ni recevoir d'appels	<ul style="list-style-type: none"> <li>Réinitialisez le code de sécurité numérique (voir à la page 13).</li> <li>Vérifiez les deux extrémités du fil téléphonique du socle.</li> <li>Assurez-vous que l'adaptateur secteur CA soit bien branché dans le socle et dans la prise de courant.</li> <li>Débranchez l'adaptateur secteur CA pendant quelques minutes, puis rebranchez-le.</li> <li>Vérifiez si le combiné n'est pas trop éloigné du socle.</li> </ul>
Le combiné ne peut émettre de sonnerie ni recevoir de télé-signal.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Réinitialisez le code de sécurité numérique (voir à la page 13).</li> <li>Il se peut que le bloc-piles soit faible. Rechargez le bloc-piles sur le socle de 15 à 20 heures.</li> <li>Il se peut que le combiné soit trop éloigné du socle.</li> <li>Éloignez le socle des objets de métal ou des appareils électriques.</li> <li>Assurez-vous que le volume n'est pas réglé à la position "sonnerie hors fonction".</li> </ul>

Problème	Suggestion
Il y a présence d'interférences.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Éloignez le combiné des four à micro-ondes, ordinateur, jouets téléguidés, microphones sans fils, systèmes d'alarmes, intercoms, moniteur de bébé, éclairage fluorescent et appareils électriques.</li> <li>Déplacez le combiné et/ou le socle à un endroit différent, en les éloignant des objets de métal ou des appareils électriques, puis réessayez.</li> </ul>
L'afficheur et l'afficheur de l'appel en attente CIDCW disparaissent.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Vous avez répondu à l'appel avant la deuxième sonnerie.</li> <li>L'appel fut placé par l'entremise d'un autocommutateur privé.</li> <li>Communiquez avec votre compagnie de téléphone afin de vérifier si votre service d'afficheur est activé.</li> </ul>
Le combiné no. 1 ou no. 2 ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que le bloc-piles est pleinement chargé et correctement installé.</li> </ul>
Le message "Non disponible" est affiché à l'écran ACL du combiné.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Assurez-vous que l'autre combiné n'est pas en cours d'utilisation. Les deux combinés ne peuvent pas être en mode de conversation 'Talk' en même temps.</li> <li>Déposez le combiné supplémentaire dans le socle principal pendant 5 secondes pour qu'il se réinitialise.</li> <li>Assurez-vous que le combiné ne soit pas trop éloigné du socle principal lorsque vous l'utilisez.</li> </ul>
Le combiné ne communique pas avec le socle principal ou l'autre combiné.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Réinitialisez les deux combinés (Référez-vous à la page 13).</li> <li>Assurez-vous d'avoir initialisé le combiné supplémentaire.</li> </ul>
La conversation à 3-voies ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Seulement un combiné à la fois peut converser avec une personne de l'extérieur. Pour permettre à l'autre combiné de converser avec l'appelant, transférez l'appel.</li> </ul>
Le message "Pile faible" apparaît à l'écran ACL.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Déposez le combiné dans l'un ou l'autre des socles et rechargez-le pendant toute une nuit.</li> </ul>
Le voyant de message vocal ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> <li>Contactez votre compagnie de téléphone locale afin de vous assurer que votre téléphone reçoit les signaux FSK.</li> </ul>
Si vous avez toujours un problème	<ul style="list-style-type: none"> <li>Contactez la ligne d'assistance aux consommateurs au 1-800-297-1023.</li> </ul>

## Dommmages causés par les liquides

L'humidité et le liquide peuvent endommager votre téléphone sans fil. En cas de submersion accidentelle, veuillez vous référer à ce qui suit :

Cas	Action
Si le combiné ou le socle entrent en contact avec de l'humidité ou du liquide, mais n'affecte uniquement l'extérieur de plastique de l'appareil.	Essuyez-le et utilisez l'appareil normalement.
Si l'humidité ou le liquide ont pénétrés dans le boîtier de plastique (e.x. : le liquide peut être entendu en bougeant l'appareil ou du liquide se trouve dans le compartiment des piles).	<p>Combiné :</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Retirez le couvercle du compartiment des piles et débranchez le bloc-piles.</li> <li>2. Retirez le bloc-piles en le débranchant.</li> <li>3. Laissez le couvercle et le bloc-piles hors du combiné pendant trois jours afin de permettre à l'eau de s'évaporer complètement.</li> <li>4. Lorsque le compartiment est complètement sec, rebranchez le bloc-piles et le couvercle du bloc-piles.</li> <li>5. Rechargez le bloc-piles pendant 20 heures sur le socle avant d'utiliser votre appareil.</li> </ol> <p>Socle :</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Débranchez l'adaptateur CA du socle afin de couper l'alimentation.</li> <li>2. Débranchez le cordon téléphonique du socle.</li> <li>3. Laissez sécher pendant un minimum de trois jours.</li> </ol> <p><b>IMPORTANT</b> : Vous devez débrancher le téléphone de la prise modulaire pendant que vous rechargez le téléphone afin d'éviter une interruption pendant la charge.</p> <p><b>AVERTISSEMENT</b> :</p> <p>N'UTILISEZ PAS de four à micro-ondes pour accélérer le séchage. Ceci causera des dommages permanents au combiné et au four à micro-ondes.</p> <p>Si votre téléphone sans fil ne fonctionne toujours pas après avoir procédé tel que décrit ci-dessus, veuillez le retourner à l'adresse suivante :</p> <p>Uniden America Corporation                      Département des pièces et du service                      4700 Amon Carter Blvd.                      Ft. Worth, TX 76155                      1-800-554-3988. Lundi au vendredi de 8h00 à 17h00, heure centrale.</p>

www.uniden.com

RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES [ 45 ]

RENSEIGNEMENTS  
SUPPLÉMENTAIRES

## Renseignements généraux

Le téléphone est conforme aux règlements de la FCC, sections 15 et 68.  
Température de fonctionnement : -10° à 50° C (+14° F à +122°F)

### Adaptateur CA

Numéro de pièce de l'adaptateur CA : AD-446  
Voltage à l'entrée : 120 V CC, 60Hz  
Voltage à la sortie : 9 V CA, 210 mA

### Bloc-piles

Numéro de pièce du bloc-piles : BT-905  
Capacité : 600 mAh, 3,6 V  
Utilisation du bloc-piles (par recharge)  
Complètement rechargé :  
Mode de conversation : 7 heures  
Mode d'attente : 7 jours



- Afin d'éviter de causer des dommages au téléphone, utilisez uniquement l'adaptateur AD446 et le bloc-piles BT-905 avec votre téléphone.
- Si le combiné est éloigné du socle, l'autonomie du bloc-piles en mode de conversation sera réduite proportionnellement à la durée de l'éloignement.

Rechargez votre téléphone régulièrement, environ une fois par semaine en le remettant sur le socle après chaque utilisation. Si la durée du bloc-piles diminue même lorsque celle-ci est pleinement chargée, remplacez le bloc-piles par un neuf. Le bloc-piles aura une durée de vie d'environ un an s'il est utilisé normalement.

Les bloc-piles de rechange peuvent être achetés chez votre marchand Uniden ou en contactant le département des pièces d'Uniden, au : (800) 554-3988, de 8h00 à 17h00, heure centrale, du lundi au vendredi. Vous pouvez également nous contacter par le biais de l'internet au : [www.uniden.com](http://www.uniden.com)

Les spécifications et caractéristiques, ainsi que la disponibilité des accessoires optionnels, peuvent changer sans préavis.

### [ 46 ] RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)

### Précautions à prendre!

Veuillez observer les mises en garde suivantes avant de lire ce guide d'utilisation :

#### Avertissement!

La Corporation Uniden America NA PAS conçu cet appareil pour qu'il soit à l'épreuve de l'eau. Afin de réduire tout risque d'incendie ou de choc électrique et pour ne pas endommager l'appareil, NE LAISSEZ PAS cet appareil sous la pluie et NE L'EXPOSEZ PAS à des sources d'humidité.

#### Avertissement se rapportant aux piles rechargeables au nickel-cadmium

- Cet appareil contient un bloc-piles au nickel-cadmium.
- Le cadmium est une substance chimique pouvant, selon l'Etat de la Californie, causer le cancer.
- Le bloc-piles au nickel-cadmium que contient cet appareil peut exploser si jeté au feu.
- Ne court-circuitez pas le bloc-piles.
- Ne rechargez pas le bloc-piles au nickel-cadmium inclus avec cet appareil dans un chargeur autre que celui qui lui est spécifiquement destiné. L'utilisation d'un autre chargeur peut endommager ou faire exploser le bloc-piles.

#### Comment déposer du bloc-piles au nickel-cadmium

- Uniden participe volontairement au programme RBRC® visant à recycler les piles au nickel-cadmium qui ne servent plus et qui ont été jetées aux Etats-Unis. Le programme RBRC® représente l'alternative intelligente aux millions de piles au nickel-cadmium jetées dans les ordures des villes, ce qui est même illégal dans certaines régions.
- Grâce au programme RBRC®, Uniden vous permet d'apporter vos piles usées chez de nombreux détaillants qui vendent des piles rechargeables. Pour plus de renseignements sur les endroits où retourner les piles usagées, veuillez communiquer avec le centre de recyclage le plus près de chez vous. Composez le 1-800-9-BATTERY afin d'en savoir plus sur les centres de recyclage des piles au nickel-cadmium de votre région. L'implication d'Uniden dans ce programme fait partie de l'engagement qu'elle a pris pour protéger l'environnement et conserver nos ressources naturelles.
- RBRC® est une marque déposée de la Corporation de recyclage des piles rechargeables.



Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilateral prévient l'utilisateur de la présence d'instructions se rapportant à l'entretien et au fonctionnement de l'appareil dans la littérature accompagnant l'appareil.

Uniden met tout en oeuvre pour réduire le contenu en plomb du revêtement de PVC de nos cordons téléphoniques et accessoires.

#### Avertissement!

Les cordons de ce téléphone ou ses accessoires peuvent contenir du plomb, un produit chimique qui, selon les recherches effectuées par l'état de la Californie, peut causer des malformations congénitales ou autres problèmes du système reproducteur. **Nettoyez bien vos mains après toute manipulation.**

[www.uniden.com](http://www.uniden.com)

### Mesures de sécurité importantes

Lorsque vous utilisez votre appareil téléphonique, observez ces quelques mesures de base afin de réduire les risques d'incendie, d'électrocution et de blessures corporelles :

1. Lisez et comprenez bien toutes les instructions.
2. Vous devez respecter les avertissements et instructions inscrits sur l'appareil.
3. Débranchez cet appareil de la prise CA murale avant de procéder au nettoyage. N'utilisez pas de solutions de nettoyage liquides ni en aérosol. N'utilisez qu'un chiffon doux et humide.
4. N'utilisez pas cet appareil près de l'eau ni près des endroits humides; par exemple, près d'une baignoire, lavabo, évier de cuisine ou cuve de lavage, dans un sous-sol humide ni près d'une piscine.
5. Ne placez pas cet appareil sur un chariot, meuble, trépied, support de montage ni table chancelantes. Le téléphone pourrait tomber et être sérieusement endommagé.
6. Les trous et ouvertures du boîtier servent à aérer l'appareil, assurant ainsi son bon fonctionnement et l'empêchant de surchauffer : ne bloquez sous aucun prétexte ces ouvertures. Ne placez pas cet appareil près ou par-dessus des systèmes de chauffage ni des plinthes électriques. De plus, ne placez pas l'appareil dans une étagère ou une bibliothèque avant de vous assurer qu'il y ait une bonne circulation d'air.
7. Ne faites fonctionner cet appareil qu'avec le type d'alimentation indiqué sur l'étiquette ou dans le guide d'utilisation. Si vous n'êtes pas certain du type de tension de votre maison, communiquez avec votre marchand ou le fournisseur en électricité de votre région.
8. Vous devez acheminer les fils d'alimentation de façon à ce qu'ils ne soient pas pincés ni écrasés par des objets placés par-dessus ou quelqu'un qui pourrait marcher dessus.
9. Ne surchargez pas les prises de courant ni les rallonge car il y a risque d'incendie ou d'électrocution.
10. N'insérez jamais d'objets dans les ouvertures de cet appareil car ils pourraient entrer en contact avec des points de tension dangereux ou court-circuiter des pièces, pouvant résulter en un incendie ou un choc électrique. Faites attention de ne jamais renverser du liquide à travers les ouvertures d'aération du boîtier.
11. Afin de réduire les risques d'électrocution, ne tentez jamais de réparer vous-même cet appareil. Consultez un technicien qualifié pour tout appel de service. Le fait d'ouvrir le couvercle de celui-ci pourrait vous exposer à des tensions néfastes ou autres dangers similaires. Un remontage inadéquat peut être la cause d'électrocution lorsque vous utiliserez l'appareil par la suite.
12. Débranchez l'appareil et consultez un technicien qualifié dans les cas suivants :
  - A. Lorsque le cordon d'alimentation CA est endommagé ou dénudé.
  - B. Si vous avez renversé du liquide dans l'appareil.
  - C. Si l'appareil a été laissé sous la pluie ou échappé dans l'eau.
  - D. Si l'appareil ne fonctionne pas normalement en suivant les instructions. (Ajustez que les commandes décrites dans le guide d'utilisation car un mauvais ajustement des commandes inaccessibles peut endommager l'appareil, ce qui demanderait un travail plus substantiel de la part du technicien qui devra remettre l'appareil à l'état neuf.)
  - E. Si l'appareil a été échappé ou le boîtier, endommagé.
  - F. Si l'appareil démontre une nette diminution de sa performance.
13. N'utilisez pas le téléphone pour rapporter une fuite de gaz, surtout si vous vous trouvez près de la fuite.

### Mesures préventives supplémentaires du bloc-piles

**Mise en garde :** Lisez et observez ces instructions afin de réduire les risques d'incendie ou de blessures corporelles que pourrait occasionner le bloc-piles.

1. N'utilisez que le type et le format de bloc-piles mentionné dans ce guide d'utilisation.
2. Ne jetez pas le bloc-piles au feu. Les cellules pourraient exploser. Consultez l'encart décrivant la marche à suivre pour disposer adéquatement du bloc-piles au nickel-cadmium.
3. Ne tentez pas d'ouvrir ni de mutiler le bloc-piles. L'électrolyte qui s'en échapperait est corrosif et pourrait infliger des blessures aux yeux et à la peau. Il peut être toxique si avalé.
4. En manipulant le bloc-piles, prenez soin de ne pas le court-circuiter avec des matériaux conducteurs tels que bagues, bracelets et clés. Le bloc-piles ou le conducteur pourrait surchauffer et causer des brûlures.
5. Observez les instructions et restrictions décrites dans ce guide lorsque vous rechargez le bloc-piles inclus avec l'appareil ou tout bloc-piles supplémentaire répondant aux spécifications ci-incluses.
6. Respectez le sens de la polarité entre le bloc-piles et son chargeur.

#### CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS!

### Remarques importantes sur l'électricité

Lorsque vous savez qu'un orage électrique approche, débranchez tous vos appareils électriques. Les éclairs peuvent traverser le filage de votre maison et endommager les appareils qui y sont branchés. Ce téléphone n'y fait pas exception.

### La Commission fédérale des communications (FCC) veut que vous sachiez ceci :

Toutes les modifications apportées à ce téléphone, si elles ne sont pas expressément approuvées par Uniden ou toute utilisation de fonctions qui ne sont pas décrites dans le manuel d'instructions, peuvent annuler le droit de l'utilisateur de faire fonctionner celui-ci. Votre téléphone est conforme à l'article 68 des règlements de la FCC. Vous trouverez sous cet appareil une étiquette affichant, entre autres, le numéro d'enregistrement de la FCC et le numéro d'équivalence de la sonnerie (REN) qui lui a été attribué. Il se peut que vous deviez fournir ce numéro à votre compagnie de téléphone, si elle vous demande de le faire.

**REMARQUE :** Vous ne devez pas raccorder ce téléphone à :  
 • des systèmes téléphoniques publics payants;  
 • des postes d'intercommunication électroniques.

### La portée

Nous avons conçu votre nouveau téléphone sans fil pour qu'il puisse émettre et recevoir dans une portée de signal la plus grande qui soit, selon les spécifications les plus strictes établies par le conseil supérieur de l'audiovisuel américain (FCC). D'après notre évaluation, ce téléphone possède la capacité de fonctionner à une distance maximale mais sa portée dépend de l'environnement dans lequel il est utilisé. De nombreux facteurs en réduisent la portée et il aurait été impossible d'inclure toutes les variables dans notre évaluation. L'évaluation de la portée maximale de ce téléphone se veut plutôt un moyen de comparaison avec les autres revendications de portée.

RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES [ 47 ]

RENSEIGNEMENTS  
SUPPLÉMENTAIRES

### Les problèmes de ligne téléphonique

Le conseil supérieur de l'audiovisuel américain (FCC) a autorisé la compagnie de téléphone à débrancher votre service si votre téléphone cause des problèmes à la ligne téléphonique. De plus, il se peut que la compagnie de téléphone effectue des changements dans ses installations et services qui peuvent nuire au fonctionnement de votre appareil. Toutefois, votre compagnie de téléphone doit vous prévenir de telles actions afin que vous preniez les mesures nécessaires pour maintenir le service sans interruption.

Si votre service téléphonique vous occasionne des difficultés, débranchez d'abord votre téléphone sans fil afin de déterminer s'il est la cause du problème. Si la faute peut être attribuée au téléphone, vous devez le laisser débranché jusqu'à ce que le problème soit réglé.

### Les interférences radio

Les interférences radio peuvent parfois causer des sifflements et des bourdonnements dans le combiné ou des cliquetis dans le socle. Ces interférences proviennent de sources externes telles qu'un téléviseur, réfrigérateur, aspirateur, tubes au néon ou orage électrique. Votre appareil N'EST PAS DÉFECTUEUX. Si ces bruits persistent et qu'ils sont trop gênants, veuillez faire le tour de la maison afin de voir lequel de vos appareils peut causer le problème. Nous vous conseillons également de ne pas brancher le socle dans une prise de courant qui alimente aussi un appareil électroménager important car le potentiel d'interférences est plus grand. Assurez-vous de déployer l'antenne du socle au maximum, selon vos besoins.

Dans le cas peu probable où vous entendriez sans cesse d'autres voix ou des transmissions gênantes sur la ligne, il se peut que vous receviez les signaux radio d'un autre téléphone sans fil ou d'une autre source d'interférences: changez simplement de canal. Finalement, prenez note que certains téléphones sans fil opèrent à des fréquences pouvant causer des interférences aux téléviseurs et magnétoscopes environnants. Afin de réduire ou d'empêcher ces interférences, ne placez pas le socle du téléphone sans fil près d'un téléviseur ou d'un magnétoscope, ni sur l'un de ceux-ci. Si vous avez des interférences, éloignez le téléphone sans fil le plus possible du téléviseur ou du magnétoscope et vous réduirez ou éliminerez probablement les parasites.

### Plus d'un téléphone sans fil

Si vous désirez utiliser plusieurs téléphones sans fil à la maison, ceux-ci doivent fonctionner sur des canaux différents. Appuyez sur la touche de sélection des canaux afin de choisir le canal qui procure le son le plus clair.

### Confidentialité des conversations sans fil

Les téléphones sans fil sont des dispositifs radio. La communication entre le socle de votre téléphone sans fil et son combiné se fait par le biais d'ondes radio qui sont diffusées par voie aérienne. De par la nature inhérente des ondes radio, vos conversations peuvent être captées par d'autres dispositifs radio différents de votre téléphone sans fil. Conséquemment, la confidentialité de vos appels ne peut être entièrement assurée si vous utilisez votre sans fil.

## Points à considérer lors de l'installation

### Choix d'un emplacement

Avant de choisir un endroit où installer votre nouveau téléphone, vous devez respecter certaines directives :

- L'emplacement doit se situer à proximité d'une prise téléphonique et d'une prise de courant continue. (Une prise de courant continue est une prise CA qui ne possède pas d'interrupteur pouvant couper son alimentation.)
- Éloignez le socle et le combiné des sources de bruit électrique telles que des moteurs ou des tubes au néon.
- Assurez-vous qu'il y a suffisamment d'espace pour déployer l'antenne du socle au maximum.
- Le socle peut être positionné sur un bureau ou une table. Vous pouvez également l'installer sur une plaque murale standard.
- Vous devriez recharger votre nouveau téléphone pendant 15 à 20 heures avant de compléter l'installation ou d'utiliser le combiné.

### Prises de ligne téléphonique

Il y a deux types de prises téléphoniques :

#### Prise modulaire

La plupart des appareils téléphoniques que l'on peut se procurer aujourd'hui possèdent des prises modulaires. Les cordons téléphoniques sont dotés d'un connecteur de plastique moulé à chaque extrémité, qui se branche dans une prise modulaire. Si vous ne possédez pas de prises téléphoniques modulaires, renseignez-vous auprès de votre compagnie de téléphone locale à ce sujet.

#### Prise câblée

Certains appareils sont branchés directement dans une prise téléphonique: ces types d'installation nécessitent un convertisseur de prise modulaire. Cette installation n'est pas compliquée, par contre, vous devriez communiquer avec votre marchand Uniden ou un revendeur de pièces téléphoniques afin de connaître l'adaptateur ou le convertisseur qui correspond à votre application.

### Raccorder les cordons téléphoniques

Veuillez prendre en considération ces mesures sécuritaires avant de raccorder les cordons téléphoniques :

#### Mise en garde!

- N'installez jamais de filage téléphonique pendant un orage.
- Ne touchez jamais à des bornes ni à des fils non isolés à moins que la ligne téléphonique ait été débranchée de l'interface.
- Utilisez de prudence lorsque vous installez ou modifiez des lignes téléphoniques.

### Raccorder l'alimentation au socle

Ce téléphone nécessite une prise de courant qui n'est pas contrôlée par un interrupteur mural pouvant éteindre celui-ci. De plus, vous devez utiliser l'adaptateur secteur CA inclus. Afin de réduire la tension exercée sur la fiche CC lorsque le téléphone est déposé sur un bureau ou une table, enroulez le cordon d'alimentation autour de l'encoche de réduction de la tension, située à l'arrière du socle.

**REMARQUE :** Acheminez le cordon d'alimentation de façon à ce qu'il ne fasse pas trébucher les passants ni dans les endroits où il pourrait être écorché et constituer un risque d'incendie ou d'électrocution.

## Garantie limitée d'une année

**Important :** tout service sous garantie nécessite une preuve de l'achat original. LE REpondant de LA GARANTIE : LA CORPORATION UNIDEN AMERICA (ci-après "UNIDEN").

LES ÉLÉMENTS DE LA GARANTIE : Pendant une période d'une (1) année, Uniden garantit à l'acheteur original, s'il s'est procuré l'appareil dans un magasin au détail, que cet appareil d'Uniden sera libre de tout défaut de pièces et de main-d'œuvre, selon les restrictions et exclusions décrites ci-dessous.

LA DURÉE DE LA GARANTIE : Cette garantie, qui ne s'applique qu'à l'acheteur original, se terminera et ne sera donc plus en effet 12 mois après la date de l'achat original dans un magasin au détail. Cette garantie sera nulle si l'appareil est (A) endommagé ou n'a pas été maintenu en bon état suite à un entretien raisonnable (B) modifié, altéré ou utilisé en tant que composante d'un ensemble de conversion, d'assemblages secondaires ou toute autre configuration qui n'est pas vendue par Uniden, (C) mal installé, (D) réparé ou entretenu par toute autre entité qu'un centre de service autorisé par Uniden pour n'importe quel problème ou défaillance couvert par cette garantie, (E) utilisé conjointement avec des équipements, pièces ou en tant que composante d'un système qui ne soit pas fabriqué par Uniden, ou (F) installé ou programmé par d'autres personnes que celles mentionnées dans le guide d'utilisation de cet appareil.

ÉNONCÉ DES RECOURS : Au cas où cet appareil ne serait pas conforme à la garantie et ce, en tout temps pendant la période de cette garantie, le répondant s'engage à réparer le défaut et à vous retourner l'appareil sans frais de pièces ni de main-d'œuvre, ni sans aucun autre frais (à l'exception des frais de port et de manutention) encouru par le répondant ou l'un de ses représentants en rapport avec l'exécution de cette garantie. LA GARANTIE LIMITÉE DÉCRITE CI-HAUT CONSTITUE LA SEULE ET ÉNTIÈRE GARANTIE SE RAPPORTANT À L'APPAREIL ET REMPLACE ET EXCLUE TOUTE AUTRE GARANTIE DE QUELQUE NATURE QUE CE SOIT, QUELLE SOIT FORMELLE, TACITE OU SURVENANT SUITE À L'IMPLANTATION D'UNE LOI, INCLUANT, MAIS SANS S'Y LIMITER, TOUTES LES GARANTIES TACITES EN QUALITÉ LOYALE ET MARCHANDE OU LES APTITUDES À UN BUT PARTICULIER. CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS NI NE PRÉVOIT PAS DE PROVISIONS POUR LE REMBOURSEMENT NI LE PAIEMENT DES DOMMAGES-INTÉRÊTS DIRECTS OU INDIRECTS. Certaines provinces ou états ne permettent pas d'exclusions ni de restrictions pour les dommages-intérêts directs ou indirects et les restrictions ou exclusions décrites ci-haut peuvent ne pas s'appliquer à vous.

RECOURS LÉGAUX : Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques et vous pouvez avoir d'autres droits pouvant varier de province en province. Cette garantie devient nulle à l'extérieur du Canada.

PROCÉDURE À SUIVRE POUR FAIRE HONORER LA GARANTIE : Si, après avoir suivi les instructions contenues dans ce guide d'utilisation, vous êtes persuadé(e) que l'appareil est défectueux, emballez celui-ci (dans sa boîte originale de préférence). N'oubliez pas d'y inclure toutes les pièces et accessoires fournis dans l'emballage. Faites également parvenir une preuve de l'achat original et une note décrivant le problème en détail. Vous devez expédier l'appareil (par un courrier pouvant être retracé), port payé, directement chez le titulaire de la garantie :

Uniden America Corporation  
Département des pièces et du service  
4700 Amon Carter Blvd. Forth Worth, TX 76155

(800) 297-1023, de 8h00 à 17h00 (heure centrale, du lundi au vendredi)

## Avis d'Industrie Canada

### Équipements techniques

**Avis :** L'étiquette d'Industrie Canada permet d'identifier les appareils homologués. Cette attestation signifie que l'appareil répond à certaines normes de protection, d'utilisation et de sécurité prévues pour les télécommunications, telles que stipulées dans le(s) documents se rapportant aux normes sur les équipements techniques. Le numéro d'enregistrement inscrit sur l'appareil signifie que les spécifications techniques d'Industrie Canada sont rencontrées. Ceci n'implique cependant pas que l'appareil soit approuvé par Industrie Canada.

**Avis :** Le facteur d'équivalence de sonnerie (numéro "REN"), attribué à chaque dispositif, indique le nombre maximum de dispositifs pouvant être raccordés à une interface téléphonique. On peut raccorder plusieurs dispositifs téléphoniques à l'interface, pourvu que le nombre total du facteur "REN" ne dépasse pas cinq.

### Équipement radio

Le terme "IC :" devant le numéro de certification signifie uniquement que les spécifications de Industrie Canada ont été rencontrées.

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) Ce dispositif téléphonique ne doit pas causer d'intéférences et (2), il doit pouvoir accepter les interférences, incluant celles pouvant nuire à son fonctionnement normal. "La confidentialité de vos conversations n'est pas garantie avec cet appareil".

<b>A</b>	Combiné, Réglages du .....9	<b>L</b>	Langue, choix de la.....19
Adaptateur secteur CA, informations ....46	Combiné, supplémentaire .....13	<b>O</b>	Options de réglages du menu.....17
Afficheur	Composition abrégée	<b>P</b>	Précautions .....47
Afficheur de l'appel en attente .....23	Éditer un nom et un numéro de téléphone en mémoire .....30	<b>R</b>	Recherche du combiné.....23
Afficheur, service de l' .....35	Effacer un nom et un numéro de téléphone en mémoire.....32	Recomposition automatique .....20, 22	Référence, guide de .....3
Afficheur, utiliser l' .....39	Entrer un nom et un numéro de téléphone en mémoire.....25	Réglages du téléphone .....8	Renseignements techniques (Spécifications).....46
Effacer le répertoire de l'afficheur .....37	Faire des appels à l'aide de .....28	RocketDial.....33	
Régler les options de l'afficheur .....17	Composition, Modes de .....19		
Visionner le répertoire des messages de l'afficheur .....36	Connexion .....12		
Appel, Faire un .....20	<b>D</b>		
Appel, Recevoir un .....20	Dépannage, Guide de.....43		
Appel, transfert d' .....14	<b>E</b>		
Attache-ceinture, installation .....41	Emballage, Contenu de l' .....3		
	Entretien.....42		
<b>B</b>	<b>G</b>		
Bloc-piles	Garantie.....48		
Entretien du.....11, 42	<b>I</b>		
Information se rapportant au .....46	Industrie Canada, Avis de.....49		
Installation du .....9	Installation murale .....15		
Préparatifs et charge.....12	Interférences .....48		
Remplacement et manipulation .....42			
Boîte vocale, voyant de la.....24			
<b>C</b>			
Canal.....23			
Casque d'écoute, installation .....41			

**[ 50 ] RENSEIGNEMENTS SUPPLÉMENTAIRES**

### **Chez Uniden, nous prenons soin de vous!**

Si vous avez besoin de renseignements en rapport avec l'utilisation de cet appareil, n'hésitez pas à communiquer avec notre ligne d'assistance aux consommateurs :

**1-800-297-1023**

**VEUILLEZ NE PAS RETOURNER CET APPAREIL CHEZ LE MARCHAND QUI VOUS L'A VENDU.**

Nos représentants du service à la clientèle se feront un plaisir de répondre à vos questions se rapportant au fonctionnement de votre téléphone, la disponibilité de ses accessoires et toute autre question pertinente.

Nous vous remercions d'avoir acheté un produit Uniden.  
Heures d'ouverture : L-V; de 8h00 à 17h00, heure centrale



Pour plus d'information en rapport avec l'accessibilité de ce produit, veuillez communiquer avec le :

**1-800-874-9314 (V/TTY)**



**Uniden**<sup>®</sup>

Protégé par un ou plusieurs brevets américains suivants :

4,523,058	4,595,795	4,797,916	5,381,460	5,426,690	5,434,905
5,491,745	5,493,605	5,533,010	5,574,727	5,581,598	5,650,790
5,660,269	5,661,780	5,663,981	5,671,248	5,696,471	5,717,312
5,732,355	5,754,407	5,758,289	5,768,345	5,787,356	5,794,152
5,801,466	5,825,161	5,864,619	5,893,034	5,912,968	5,915,227
5,929,598	5,930,720	5,960,358	5,987,330	6,044,281	6,070,082
6,125,277	6,253,068	6,314,278	6,418,209		

2003 © par la corporation Uniden America, Forth Worth, Texas  
Fabriqué sur mesure en Chine

Contiens des pièces provenant de l'étranger  
UPZZ21007MZ